

Nepriklausoma



Lietuva

This paper was mailed
Thursday, April 5, 1990.

• LITHUANIE INDEPENDENTE • INDEPENDENT LITHUANIA WEEKLY •

Nr. 14 (50-tieji metai) 1990 m. • BALANDŽIO - APRIL 5 d. LIETUVIŲ SAVAITRAŠTIS • 7722 GEORGE St., LA SALLE, P.Q. H8P 1C4. • Tel.: 366-6220 • 50 c.

DEŠINĖJE:

Demonstracija Toronte prie Miesto Savivaldybės rūmų, Taikos sode, 1990.III.25 d.

Iš kairės: T.V. reporteriai ir Lietuvos Konsulas Haris Lapas, KLB Toronto Apylinkės pirm. Rimas Strimaitis, Toronto Miesto Tarybos narys Chris Korwin-Kuczynski, toliau jaunimas su plakatais.

Nuotr. St. Varankos

**ŽEMIAU SPAUSDINAMA
REZOLIUCIJA BUVO
ITEIKTA DEMONSTRACIJŲ
METU MONTREALYJE**

KREIPIMASIS Į SOVIETŲ SĄJUNGOS AMBASADORIŲ KANADOJE

Mes, Kanados piliečiai, lietuvių ir kitų Rytų Europos tautų kilmės žmonės, reiškiamo griežtą protestą prieš Sovietų Sąjungos valdžios atsisakymą pradėti derybas su Lietuvos Respublikos demokratiškai išrinkta vyriausybe.

Kovo 11 dienos Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo paskelbimas neturėjo nustebinti prezidento Gorbačiovo. Vizito į Lietuvą metu šių metų sausio mėnesį jis turėjo progą susitikti ir pakalbėti ne tik su Komunistų Partijos lyderiais, mokslininkais, bet ir su darbininkais. Iš to jis galėjo nuspręsti, kad visa tauta yra pasiryžusi susigrąžinti Lietuvos nepriklausomybę. Vasario mėnesį įvykė rinkimai į Aukščiausiąją Tarybą - pirmieji laisvi ir demokratiški rinkimai po 50 metų - parodė, kad didelė dauguma kandidatų pasisakė už nepriklausomybę. Kovo 11 dienos NEPRIKLAUSOMYBĖS PASKELBIMAS išreiškė ne kažkokių ekstremistų nuomonę, bet visos lietuvių tautos valią per savo teisingai išrinktus deputatus.

Maskvos pareiškimai, skelbiantys Lietuvos Nepriklausomybės atstatymą kaip sovietinės konstitucijos pažeidimą, neturi jokio teisinio pagrindo. Iš praėjusių įvykių Lietuvoje galima spręsti, kad Lietuvos lyderiai, vedami parlamentarinių kovų kelią, parodė didelį santūrumą. Sovietų Sąjungos valdžiai pripažinus slaptuosius Molotovo-Ribbentropo pakto protokolus, kuriais Stalinas ir Hitleris pasidalino Rytų Europą, Pabaltijo kraštų okupaciją pasidarė labai aiški. Kalba apie 1940 metų rinkimus, pagal kuriuos Pabaltijo tautos savo noru įstojo į Sovietų Sąjungą, yra daugiau negu absurdiška: tarptautinė teisė niekada nepripažino rinkimų, paruoštų su okupacinės armijos pagalba.

Demokratija nėra kažkoks lengvai paskelbtas šūkis, ji reikalauja rimto įsipareigojimo gerbti liaudies valią; klausyti kitos nuomonės, nors ji ir prieštarautų vyraujančiai; visam laikui atsisakyti gąsdinimų ir grasinimų ginkluota jėga; naudoti tik dialogą ir derybas. Mes, kaip ir daugelis milijonų žmonių Vakaruose, buvome pradėję tikėti, kad prezidentas Gorbačiovas pradėjo tikrai demokratiškus pertvarkymus savo šalyje.

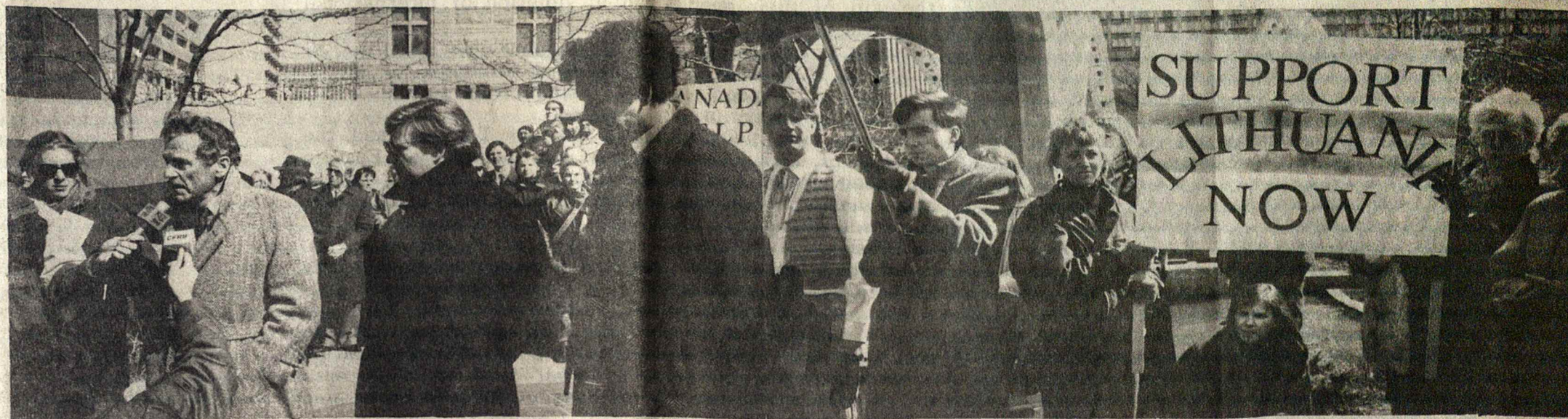
Tačiau pastarųjų dienų įvykiai Lietuvoje - tankai ir kariuomenė miestų gatvėse; kariniai malūnsparniai ir lėktuvai, mėtantys atšaukimus prieš naująją Lietuvos vyriausybę; staigiai nutrauktos tarptautinės telefono linijos; užsienio diplomatų ir korespondentų išvaymas; atskirų pastatų ginkluotas užėmimas; pakartotini ultimatai iš Maskvos; seno tipo stalinistinė propaganda prieš Lietuvos vyriausybę per Sovietų Sąjungos spaudą ir televiziją - parodė, kiek mažai pažengta demokratijos linkme ir kad tai galutinai sugriauš prezidento Gorbačiovo kaip demokrato reputaciją Vakaruose ir savo šalyje. Demokratija nežaidžiama: demokratu negalima būti vieną dieną, o kitą dieną - ne; demokratija reikalauja pilno įsipareigojimo.

Todėl mes prašome Sovietų Sąjungos Ambasadorių Kanadoje perduoti prezidentui Gorbačiovui mūsų protestą dėl atsisakymo pripažinti Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo paskelbimą.

Mes taip pat raginame Sovietų Sąjungos lyderius tuojau pat pradėti derybas su Lietuvos vyriausybe, kad būtų padėti pagrindai teisingiems ir taikiems santykiams su savo kaimynu - Lietuvos Respublika.

MONTREALIO LIETUVIŲ BENDRUOMENĖ

1990 m. kovo mėn. 31 d.
Montreal, Que., Canada



Prie Sovietų konsulato š.m.kovo mėn.31 d. Montrealyje.

Nuotr. A. Kalvaičio

LIETUVOS ŠVIESA IR TIESA LAIMĖS

LIETUVOS ĮVYKIŲ APŽVALGA
h.n.

Tai, žinoma, tėra troškimas, o ne pranašystė. Praeitame numeryje paminėti lyg ir taikingo sprendimo pragiedruliai, pasirodė Lietuvoje ir pasaulyje, buvo labai greitai užtamsinti vis ir vis pasikartojančių Maskvos brutalių jėgos išpuolių prieš vos 25 dienas išsilaikiusią nepriklausomą Lietuvą. Kai lietuvių ryžtas ir visos sutelktos jėgos tėvynėje ir išeivijoje kovoja už tos trapios nepriklausomybės gyvasties išlaikymą, tiek pat įsiutusiai ir suktai Kremliui melu, iškraipymais, sugalvotais nebūtais įvykiais ir tiesiogine jėga bei grasinimais stengiasi Lietuvos nepriklausomybės paskelbimą panaikinti.

Gorbačiovas savo propagandinės perestroikos ir glasnost skelbėjas, tankiais, parašutininiais, sarvuočiais, propagandiniais lapeliais ir nežmonišku psichologiniu teroru bando įtikinti pasaulį, kad tai esąs "taikingas dialogas". Jeigu pasaulis vis dar taip atkakliai tylės ir neišties pripažinimo ir pagalbos rankos Lietuvai, trečioji Lietuvos okupacija bus

įvykęs faktas ir Vakarai vėl bus mus išdavę ir pardavę už geresnius santykius ir biznį su Gorbačiovu. Maskva nori žingsnis po žingsnį pasmaugti Lietuvos laisvės balsą. Prieš kelias dienas užėmus kariuomenei Vilniaus pagrindinę spaustuve, Maskva uždraudė spausdinti tris pagrindinius, nepriklausomybę palaikančius dienraščius. Lietuvos atsakymas: laikraščiai tebeleidžiami, ir pirmame puslapyje idėtas piešinys, kuriame žodžiai "perestroika" perbraukti didžiuliu kryžiumi. Taigi, bandoma Lietuvą nutildyti, uždraudžiant spaudą, kaip carai darė, ir uždarančią sieną su Lenkija bei išvarant visus užsienio reporterius. Betgi tiesos žodis dar vis randa kelią pasaulin. Tiesos žodis betgi turės laimėti prieš melo žodį ir gal pagaliau prakalbės tie, iš kurių taip laukiame Lietuvos nepriklausomybės pripažinimo žodžio, pasmerkdamie dabar Lietuvoje vykdomą, Hitlerio ir Stalino praktikotąjį kumščio ir melo terorą.

Rašant šiuos žodžius, Washington'e vyksta reikš-

mingi diplomatiniai ėjimai, kurie, atrodo, nulems Lietuvos likimą. Atvykęs kovo mėn. 4 d. Sovietų užsienių reikalų ministeris Severdnadze tarsis su Baker'iu ir Bush'u. Jis kitą dieną atskris ir į Ottawą. O į Torontą kovo 4 d. atskrido Lietuvos Respublikos prezidento Vytauto Landsbergio pavaduotojas dr. Bronislavas Kuzmickas. Jis vyks Ottawon ir ten apie Lietuvos padėtį praneš Kanados parlamento atstovams. Tiek šiuo metu praneš Kanados radijas ir televizija.

Tikėkimės, kad šie nauji įvykiai suteiks Lietuvai daugiau negu tik tai tuščius žodžius ir užuojautą. Ir aukštus idealus skelbiantis pasaulis pagaliau kokrečiai padės atsistatančiai nepriklausomai Lietuvai tokia ir likti.

Lietuvos prezidentas Landsbergis Sovietų dalinius vadina "užsienio kariuomene" respublikoje ir pastebi: "Tos kariuomenės skaičius padidėjo dar daugiau. Viesai demonstruojama, kad ji yra ginkluota, labai stipri ir pasiruošusi bet kam. Mes žiūrime į tai, kaip į psichologinės kampanijos karo dalį prieš Lietuvą". Gi min. pirmininkė Kazimiera Prunskienė

išsireiškė: "Ataka būtų galas sovietų reformoms. Aš nemanau, kad Gorbačiovas imtų tokių dalykų".

Bet Sovietų regiono karo vadas gen. Valentin Gaponenko pasakojo, kad NATO laivai buvo pastebėti Baltijos jūros tarptautiniuose vandenyse ir tai reiškia grasinimą.

LIETUVOS RESPUBLIKOS AUKŠČIAUSIOS TARYBOS NUTARIMAS

Atsižvelgdama į agresyvią TSRS laikyseną Lietuvos Respublikos atžvilgiu ir į tai, kad dėl kurių nors smurto veiksmų šios sudėties 1990 m. vasario-kovo mėn. laisvai išrinkta Lietuvos Respublikos Aukščiausioji Taryba gali būti suvaržyta veikti ir laisvai reikšti tautos valią, Lietuvos Respublikos Aukščiausioji Taryba nutaria: Suteikti tokiu atveju nepriklausomos Lietuvos Respublikos atstovui Washington'e ir prie Šventojo Sosto p. Stasiui Lozoraičiui taip pat ir šios, 1990 m. kovo mėn. 11 d. paskelbtos atstatytos Lietuvos Respublikos ypatingojo pasiuntinio ir atstovo įgaliojimus.

Vyt. Landsbergis, Lietuvos Respublikos Aukščiausiosios Tarybos Pirmininkas, Vilnius, 1990 m. kovo 24 d.

Nepriklausoma Lietuva

Už Lietuvos išlaisvinimą! Už ištikimybę Kanadai!
Pour la libération de la Lituanie! Loyauté au Canada!
For liberation of Lithuania! For loyalty to Canada!

LEIDĖJAS "NL" SPAUDOS BENDROVĖ.
REDAGUOJA - REDAKCINĖ KOLEGIJA
TELEFONAS: (514) 366-6220

Second Class Mail. Reg. Nr. 1952. Return postage guaranteed.
Postage paid at Montreal, CP. Published by the Independent
Lithuania Publishing Co., 7722 George St. LaSalle, P.Q.
H8P 1C4

Metinė prenumeratos kaina Kanadoje - \$ 22.00
Rėmėjo - \$ 25.00

P.S. Bendradarbių ar korespondentų spausdinamos mintys nebūtinai turi atitikti redakcijos nuomonę. Rankraščiai gali būti trumpinami ir taisomi redakcijos nuožiūra, gražinami tik iš anksto susitarus. Už skelbimų turinį redakcija arba leidykla neatsako.

MIESTŲ SAVIVALDYBĖS PASISAKO UŽ LIETUVĄ

Nuo teisėtai laimėtos, džiaugsmingos KOVO MENO 11 DIENOS, iki kovo mėn. 31 dienos LIETUVAI ir viso pasaulio lietuviams tebetenka žengti vis dar nesibaigiančiu priespaudos keliu.

LIETUVA - remiasi TEISE, DEMOKRATIJA, TAIKA, o MASKVOS vyriausybė ir toliau įniršusiai skelbia MELĄ, remiasi APGAULE, KIRŠINIMAIŠ, PRIEVARTA. LIETUVA ginasi raštais, gėlėmis, žvakelėmis, maldomis, dainomis. MASKVA - grūmoja tankais, kareiviais, kumščiais.

VAKARŲ didžiųjų valstybių vadovybės toje konfrontacijoje iki dabar pasirodo esančios CHAMELEONIŠKOS, CINIŠKOS, NERYŽTINGOS ir BE MORALĖS. Ypač tos, kurios stipriausiai stovi tiek savo įtaka, tiek savo finansais.

Tačiau - turime DAUG DRAUGŲ, įvairiose etninėse visuomenėse, organizacijose ir miestų savivaldybėse. Šalia CHICAGOS, CLEVELAND'o, BOSTON'o, - TORONTO miesto savivaldybės tarėjas, Ward 2 - CHRIS KORWIN-KUCZYNSKI pasiūlė miesto tarybai rezoliuciją, remiančią Lietuvos Respublikos demokratinę vyriausybę. Rezoliucijos tekstas buvo nusiųstas prezidentui Vytautui Landsbergiui ir Kanados min. p-kui Brian Mulroney. B.N.

Rezoliucijos Tekstas:

CITY OF TORONTO EXECUTIVE COMMITTEE RESOLUTION

Whereas, The people of the Baltic States have existed as independent and sovereign nations, bona fide members of the League of Nations; and
Whereas, Since June of 1940, Lithuania, Latvia and Estonia have been annexed into the Soviet Union against the will of their people and in violation of international law; and
Whereas, The Declaration of Independence of the Republic of Lithuania was joyously proclaimed on March 11, 1990, by a people whose freedom from foreign domination is infinitely precious; and
Whereas, The people of the City of Toronto, and the persons of Lithuanian ancestry and persons of Eastern European origin who made their homes in the Toronto area, identify with the struggle of the Lithuanian people for freedom; now, therefore,
Be it Resolved by the Executive Committee of the City of Toronto:

That we assembled this 2nd day of April, 1990, do hereby express our support for, and solidarity with the people of the Republic of Lithuania in their declaration of independence, and call upon all citizens of Toronto to support the cause of Lithuanian independence; and call upon the Prime Minister of Canada to urge the government of the U.S.S.R. not to interfere in the peaceful process to restore the national independence of the Baltic States,

The Canadian Government to immediately extend a diplomatic recognition to the government of Lithuania and that Canada issue a clear statement that it would strongly condemn a military crushing of the nation of Lithuania.

Be it Further Resolved, That the City Clerk hereby requested to transmit a duly authenticated copy of this resolution to the Prime Minister of Canada and to the President of Lithuania, Vytautas Landsbergis.

Ši rezoliucija buvo pasiūlyta vykstant stiprėjančiai įtampai paskutinėmis 48 valandomis tarp Lietuvos ir Sovietų vyriausybės 1990 m. balandžio mėn. 2 d.

/ Padėkos laiškas siūsti Mr. Chris KORWIN-KUCZYNSKI, Councillors Offices, City Hall, TORONTO, Ont., M5H 2N2; tel: 1-416/-392-7919. Fax: 392-0398/.

RAŠYKIME IR TOLIAU PARLAMENTO NARIAMS

"NEPRIKLAUSOMA LIETUVA", kaip Montrealio Lietuvių Bendruomenės valdyba, ragino rašyti asmeniškus laiškus savo rinkiminės apylinkės parlamento nariams.

Tokių kreipimųsi pasekmėje parlamento narys iš Montrealio, OUTREMONT, Jean-Pierre HOGUE parlamento posėdyje 1990 m. kovo 27 d. padarė atitinkamą pareiškimą. Jame pasakė:

"Dabartiniai įvykiai Lietuvoje kelia didelį susirūpinimą ir daugelį klausimų Kanados žmonių tarpe. Lietuvių kilmės vyrai ir moterys mano rinkiminėje apylinkėje Outremont'e nėra išimtis, ir jie mane prašė apeliuoti į Kanados vyriausybę ir žmones, ir juos raginti paremti nutarimą, padarytą Lietuvos vyriausybės pastarosiomis dienomis".

"Atrodo, kad krašto ne-

priklausomybė yra kritiškai padėtyje. Kanados /Lietuvos/ vyriausybės pripažinimas turėtų labai didelės reikšmės šiuo laiku ir pilnai atitiktų Kanados gerą tarptautinį pasirodymą."

Parlamente yra ribotas laikas atskirų parlamento narių pareiškimams. Bet mums tokie pareiškimai parlamente turi daug reikšmės, nes tiesioginiai atkreipia vyriausybės dėmesį.

Kuo daugiau bus rašoma tokių laiškų, ir kuo didesnis parlamento narių skaičius, tuo daugiau yra galimybės, kad Lietuvos klausimas bus nuolatos keliamas parlamente.

Todėl rašykime tokius laiškus, jie gali būti ir labai trumpi. Vienas pavyzdys pridėdamas. Daugiau galima gauti iš Bendruomenės Valdybos. Taip pat galima gauti ir parlamentary adresus. J.V.D.

(iš Kanados Parlamento leidinio)

LITHUANIA

Mr. Jean-Pierre Hogue (Outremont): Mr. Speaker, the recent events in Lithuania are causing much anxiety and raising a great many questions among the Canadian people. The men and women of Lithuanian descent in my Outremont riding are no exception and they have asked me to appeal to the Canadian Government and people and urge them to support the stand taken by the Lithuanian Government over the past few days.

Apparently, the independence of the country is at stake.

• (1410)

[English]

Canada's recognition of that government will have a profound effect at this crucial time and will be fully consistent with Canada's proud international record.

[Translation]

Mr. Speaker, I am pleased to add that the Secretary of State for External Affairs (Mr. Clark) expressed the very deep concern of the Canadian people over the increase in military activity during the past few days in an official letter which was addressed and delivered today to the Minister of Foreign Affairs of the USSR.

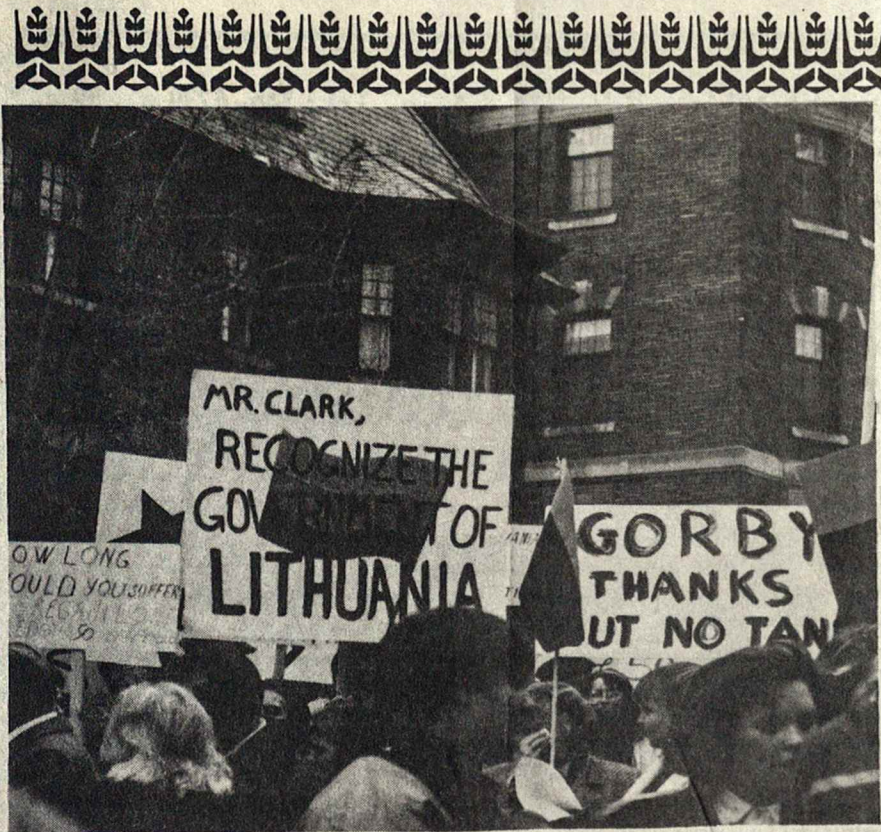
[English]

In concluding his letter, Mr. Clark urged that a process of constructive and peaceful dialogue be established, one which would reflect the legitimate aspirations of the Lithuanian people.

Taip pat rezoliuciją priėmusiems Vykdomojo Komiteto nariams: Toronto miesto Merui Art Eggleton, Liz Amer, Kay Gardner, Barbara Hall, Jack Layton, Nadina Nowland.

/Žinia gauta per T.N.F./

Šio puslapio nuotraukos R.R.Otto



Montrealio lietuviai prie Sovietų konsulato. kovo 31 d.

116 KONGRESMENŲ RAŠYKLA PREZ. BUSH'UI PRIPAŽINTI LIETUVĄ

Lietuvių Informacijos Centras iš Washington'o praneša kad kovo mėn. 21 d. 116 kongresmenų buvo pasirašę laišką prez. Bush'ui, kuriame ragino atnaujinti Lietuvos valstybės pripažinimą.

Jie priminė Prezidentui kad JAV niekada nepripažino Lietuvos inkorporavimo į Sovietų Sąjungą ir traktavo Lietuvos Pasiuntinybę Washington'e kaip nepriklausomos Lietuvos diplomatinę atstovybę. Pabrėžė, kad tiek respublikonų, tiek demokratų partijos oficiali politika buvo remti Baltų valstybių nepriklausomybę. "Neabejotinai, pone Prezidente, Jūs nenorite atsižadėti tų per 50 metų duotų pažadų", - rašė kongresmenai.

Laiške taip pat atkreipiamas dėmesys į sovietų karinius manevrus bei tarptautinių telefoninių laidų pertraukimą po Nepriklausomybės atstatymo-testinumo-paskelbimo. Pabrėžiama taip pat, kad šis laiškas nesiekia sukelti sąmyšio Prezidentui Gorbaciov'ui ar Sovietų Sąjungai. O ir pati Sovietų Sąjunga jau viešai pripažino HITLERIO-STALINO Pakto neteisėtumą. Šiuo laišku norima taikingu būdu remti laisvę bei laisvą apsisprendimą Baltijos valstybėms.

Laiške sakoma, kad lietuviai prašo tikrai moralinės bei politinės paramos, diplomatinio pripažinimo. Laiško autoriai teigia, kad Amerikos gyventojai džiaugiasi lietuvių drąsa bei ryžtu ir kad JAV turėtų teigiamai reaguoti į tokį prašymą, atnaujindama Lietuvos nepriklausomybės pripažinimą.

Šio laiško iniciatoriais buvo Richard Durbin (dem. iš Illinois ir John Miller, (resp. iš Washington'o).

DEŠINĖJE - dr. Milda Danytė skaito rezoliuciją, mikrofoną tvarko Silvija Staškevičienė. Korespondentė kalba su Montrealio A-kės pirm. A-

rūnu Staškevičium; Vaikai demonstracijoje padainavo keletą dainų, - dalis demonstruotojų.



BE KALTĖS

/ Autorius praleido 15 metų Sibire , tremtyje ir lageriuose. Spausdiname ištrauką iš nesniai Lietuvoje pa - sirodžiusios jo knygos. Red./

PAGALIAU MES TREMTINIŲ GYVENVIETĖJE.

/ t ė s i n y s /

Kas dėjosi plačiajame pasaulyje, mes beveik nežinojome. Ši tą išgirdome apie Leningrado blokadą, kai į Jaba-ganą iš tenai atvyko keletas asmenų. Bet nieko nežinojo-me apie tai, kaip Hitlerio kariuna elgiasi Lietuvoje. Ne-įsivaizdavome, kad kitur žmonėms dar sunkiau, negu mums čia, tame Jabagane. Laikraščių negaudavome, radijo imtuvų neturėjome. Ilgai nieko nežinojome apie tautiečių, išvežtų į kitus rajonus ar krastus, likimą. Pas-kui vienas kitas ėmė gauti laiškelius nuo ištremtų gimi-nių bei pažįstamų. Pradėjome susirašinėti.

Visi labai sielojomės, kad nieko nežinome apie Lie-tuvoje likusius giminės ir bičiulius. Per frontą negalėjome jiems net pranešti, kad dar esame gyvi, kad mūsų nesu-saudė, kaip Lietuvoje buvo būgstaujama.

Aš žinojau, kad Ženevoje, Šveicarijoje, yra nuolatinė tarptautinė Raudojo Kryžiaus organizacija, kuri karo metais specialiai tarpininkauja susirašinėjant su karo belaisviais ir okupuotų kraštų gyventojais. Atsiminiau net jos adresą, nes kadaise Ženevoje buvau matęs to tarptautinio komiteto būstinę. Kodėl nepabandžius parašyti adresu, "Comite International de la Croix Rouge a Geneve"? Už tai, rodos, neturėtų mūsų bausti. Mintis pamėginti per Šveicariją pranešti artimiesiems Lietuvoje, kad mes dar gyvi, nedavė ramybės. Ėmiau ir parašiau. Rašiau labai trumpai, svarbiausia pranešiau tuometinį mūsų adresą: "Oirotskaja oblast, Altaiskyj kraj, Ust Kans-kij aimak, selo Jabagan, Siberie". Prašiau Raudonąjį Kryžių adresą perduoti giminėms į Lietuvą, Žemąją Pane-munę. Iškilo voko problema. Mes jau buvome matę, kad paštas priima ir pristato adresatams tam tikru trikampiū sulankstytus laiškus. Nutariau tokiu trikampiū pasiųsti ir savo pranešimą į Ženevą. Ir ką manote? Mano laiškas nuėjo! Tuo įsitikinau 1943/44 metų žiemą.

Vieną gražią dieną mane pasisaukė į kontorą ūkio direktorius Savčenka ir įteikė tarptautinį laišką, atgaben-tą iš Maskvos specialiu paštu. Vokas buvo storo rudo popieriaus, keletu smalkos atspaudų sutvirtintas. Atplė – šęs tą rudą voką, radau paprastą melsvą voką su Tarptau-tinio Raudojo Kryžiaus emblema ir Turkijos pašto ženklų. Ant to Raudono Kryžiaus voko buvo labai tiksliai užrašy-tas mano į Ženevą perduotas adresas, nepraleista net "Siberie". Tai buvo tikras įrodymas, kad mano praneši-mas, pasiųstas trikampiū, pasiekė Tarptautinį Raudonąjį Kryžių Ženevoje. Neabejojau, kad ir mano giminės jau

K A D A R Y T I ? A r b a :

Mūsų valstybės deleninizavimas - pagrindinis dabarties uždavinys (Knyga spausdinama sutrumpintai).

Oleg Agranianc

Kartais tiesiog stebina, kaip Leninas sugebėjo visa laiką klysti!

Pasaulinio karo išvakarėse jis "autoritetingai" įtikinėjo, "kad pasaulinio karo negali būti".

Jis ne tik "neišpranasavo" Vasario revoliucijos, bet ir ilgą laiką atsisakė ją tikėti. "Mes, seniai, galbūt nesulauksime šios artėjančios revoliucijos lemiamų mūšių", - rašė jis kelis mėnesius iki Vasario revoliucijos!

Jis "pramiegojo" net Spalio revoliuciją. Pramiegojo tiesiogine prasme. Bet apie tai vėliau.

Kalbėti apie kažkokį Lenino "mokslinį numatymą" tolygu laikyti dideliu finansininku žmogų, laimėjusį lote-rijoje.

Dabar keli tikrai kurioziški pavyzdžiai.

Nepatingėkite, brangus skaitytojai, atsiversti Lenino raštų penktojo leidimo pimco tomo 33 puslapio. Už jūsų triušą bus atlyginta.

Cituoju nuo aštuntos eilutės:

"8 kiemai visai neturi pasėlių; 12 sėja po 4 dešimti-nes; 20 po 8; 17 po 34 ir 3 po 75 (iš viso išeina 1583 dešimtinės, t.y., šiek tiek net mažiau, negu 1600 dešim-tinių)".

Paprašykite savo sūnelį patikrinti, kaip Leninas moka aritmetiką. Jeigu sūnelis lanko aukštesnę negu antrą klasę, suskaičiuos teisingai: 1651 dešimtinė. Ir, deja, ne 1583 kaip Lenino raštuose.

Pasakysite, spaudos klaida. Gerai. Tik neužverskite puslapio. Dabar pasižiūrėkite į 17-ąją eilutę. "20x30+40x191+17x574+3x1500=21350 rb."

Deja, vėl elementari aritmetikos klaida, iš tikrųjų turi būti 22498 rubliai.

Ši klaida raštų pirmajame tome, 33-ajame puslapyje! Nejuočia pagalvoji, kaip jis su tokiomis žiniomis meda-lį gavo! Ir nesistebėsi "sutapimu": ir jis ir jo sesuo gavo aukso medalius kaip tik tuo metu, kai jų tėvas vadovavo visoms gubernijos mokykloms. O šioje gimnazijoje direk-toriavo F. Kerenskis, kuris ir savo sūnui, būsimam minist-rui prezidentui, taip pat nepagailėjo aukso medalio.

Bet grįžkime prie aritmetikos klaidų. Pirmąją klaidą redaktoriai pastebėjo ir pastabose pavadinu "paskiru ne-tikslumu". Į antrąją dėmesio nekreipė. Iš tikrųjų niekas rimtai Lenino neskaito!

Idomu ir kitkas. Ketvirtajame leidime kai kurie "pa-skirī netikslumai" buvo tyliai pašalinti. Norėčiau sužinoti, kiek iš tikrųjų buvo "paskirū netikslumų" Lenino origina-luose! Nors ar verta? Ir taip matome, brangus skaityto-jau, kur nuvedė Leniną aritmetiką.

Ir pradedi suprasti, kodėl Iljičius taip nemėgo moksl-i-ninkų! Toki aritmetikos "žinovą" jie tiesiog erzino. Ar tik ne todėl, pasiekęs valdžią, jis atėmė iš rusų akade-mikų maisto davinius, versdamas juos arba emigruoti arba mirti badu?

Pavyzdžiui, 1922 metais vien tik vieno išako pagrindu iš TSRS buvo ištremta 160 (!) žymių mokslininkų, pavyz-džiui, Peterburgo universiteto rektorius, Maskvos univer-siteto matematikos katedros vedėjas, pasaulinio garso biologai, zoologai, matematikai, ekonomistai.

Tiesa, dabar kartais rašoma, kad neva Leninas tą dieną, kai buvo pasirašomas įsakas, susirgęs ir apie įsaką nė girdėte negirdėjęs!

Jeigu paklausytume mūsų pimėnų, tų laikų istorija kaip zebbras: juoda juosta - šito Leninas nežinojo", šviesi, - tai jo "nemirtingi darbai". Kolontaj padaro bolševiku anarchistą Železniakovą (tą patį, kuris vėliau parodys karinės strategijos stebuklus: "traukė į Odesą, o pasiekė

informuoti. Grįžęs į Lietuvą, sužinojau, kad jie tikrai gavo pranešimą apie mus iš Ženevos.

Tame pirmame tarptautiniame laiške iš Ženevos buvo kelių žodžių žinutė: ponia Hipatija Yčienė apie Jus tei-raujasi per Amerikos Raudonąjį Kryžių. Spausdintame laiško formuliere trinis kalbomis - prancūzų, anglų ir vokiečių - buvo parašyta, kad atsakyti galima ne daugiau kaip dvidešimt penkiais žodžiais, skirtais grynai šeimyni-nio pobūdžio informacijai. Gavę tą laišką, labai nudžiug-me, kad mes dar neužmiršti. Tikėjomės, jog seni bičiu-liai suteiks mums moralinę ir materialinę paramą. Atsa-kymą parašėme griežtai laikydamiesi laiške nurodytų taisyklių.

Po kurio laiko atėjo ir kitas toks pat tarptautinis laiškas. Ši kartą apie mus per Amerikos Raudonąjį Kry-žių teiravosi mano žmonos jaunystės draugė ponia Dauz-vardienė iš Čikagos. Įteikdamas tą laišką, direktorius Savčenka susiraukė ir patarė man daugiau tarptautinių laiškų negauti. Bet aš tada nesupratau, kodėl negalima gauti tokių nekalto turinio laiškų iš užsienio. Ir vėl mes tuojau parašėme atsakymą pagal visas Tarptautinio Rau-donojo Kryžiaus paskelbtas taisykles. Perdavėme tą atsa-kymą į Ženevą telegrafu iš Novosibirsko, į kurį tele-gramą nugabeno vienas mūsų pažįstamas zootechnikas. Telegramos kvitą jis mums pristatė, bet ar ji nuėjo, taip ir liko neaišku.

Atėjo 1942 metų pavasaris. Jau balandžio pradžioje sniegas lankuose ir kloniuose ištirpo, kalnų saulutė kas-dien smagiau šildė. Vieną dieną mūsų šunskūris pareiškė: - Žiemą praleidome. Dabar laikas į laukus - sėti...

Ir visus statybos cecho darbininkus išskirstė į lauki-ninkystės brigadas. Vieni paskirti prie traktorių prikabi-nėtojųais, kiti- vežioti sėklą į laukus, tretī - pilti grūdus į sėjamasias. Kai kuriems keletą dienų teko net ranko-mis sėti. Darbo visiems buvo per akis. Mane paskyrė prikabinėtoju ir liepė dirbti per naktį. Vakare ėmė šlap-draboti. Mano traktorininkas pasirodė besąs geras vyras. Kadangi dirva buvo minkšta, puri, tai prikabinėtojuji fak-tiškai nebuvo kas veikti. Jis pasikvietė mane į kabiną. Čia buvo šilta, sausa ir saugiau negu ant plūgo. Mudu nesustodami arėme visą naktį ir kitą dieną iki vakaro. Kadangi dirva buvo ilga - apie penkis kilometrus, sukinė-tis ne taip dažnai reikėdavo, tai ir aš, kad ir visai nemo-kėjau traktoriaus valdyti, laimingai keletą vagų apvaži-avau, leisdamas jam atsipūsti. Greitai išpildavome degalų ir vandens, o pusryčius. prarijome per keletą minučių, negaišuodami. Užarėme labai daug, įvykdėme kelias nor-mas, ir už tai buvome ne tik pagirti, bet ir pavaišinti puikia vakariene.

Apie tą neva rekordinį mano darbą pranešė ir mūsų prorabui. Jis buvo patenkintas ir pažadėjo po sėjos man ir Martišauskui duoti arklį nuvažiuoti į kolūki miežių nu-sipirkti. Tiesą sakant, jau beveik neturėjome už kątų miežių pirkti, nes drabužiai išsibaigė, o už pinigus niekas

Chersoną") - tam tiesiogiai vadovavo "revoliucijos va-das". Ta pati Kolontaj pasakoja apie savo šešis jūreivius: vienas pusryčiams, du per pietus, trys vakarienei - tuo laiku Iljičius arba išėjęs iš kambario, arba susirgęs. Ne-jaugi tuo dar kas nors tiki?!

Jokie pataikaujantys pasakojimai apie "gerutį" Iljičių negali nuslėpti "humaniškausio žmogaus" tikrojo veido. "Reikia išplėsti sušaudymus". Arba "Reikia skatinti teroro energiją ir masiškumą". Arba: "Mes visada buvome už prievartos naudojimą tiek masinėje kovoje, tiek ir ryšium su šia kova". Arba: "Deja, valstiečiai sunaikino tada tik penkioliktąją dalį visų bajorų sodybų, tik penkio-likąją dalį to, ką turėjo sunaikinti".

Arba visame pasaulyje pagarsėjęs posakis: "Reikia sudaryti diktatorių trejetą, tuojau pat išvystyti masinį terorą".

Masinio teroro atžvilgiu Leninas buvo specialistas:

"Vykdyti negailestingą masinį terorą... Įtartinus su-grūsti į koncentracijos stovyklą už miesto". Atkreipkite dėmesį, gerbiamas skaitytojai, ne kaltininkus, o įtartinus. Beje, čia pirmą kartą pasaulyje minimos koncentracijos stovyklos. Naujos kalėjimų rūšies autorius buvo pats pasaulinio proletariato vadas.

Štai dar Lenino humaniškuomo pavyzdžiai:

"Esu tikras, kad Kazanės čekų numalšinimas bus pa-vyzdingai negailestingas". Arba: "Nenoriu galvoti, kad jūs parodėte silpnumą viso turto pavyzdinio konfiskavimo metu".

Nieko sau , tiesa, "turto pavyzdinis konfiskavimas"?

Leninui priklauso nuostabi idėja imti įkaitus: "Kiek-vienoje srityje skirkite (ne imkite, o skirkite) pavardėmis įkaitus!" Arba dar geriau: "Įkaitai gyvybe atsako už tiks-lų, per trumpiausią laiką paskirtos kontribucijos įvykdymą T.y. mažą, kad plėšiame, bet jeigu rasime kad mums ne viską atidavė, išdužysime įkaitus. Ir tai sako ne grupuo-tės lyderis, o valstybės vadovas, buvęs teisininkas. Leni-no humanizmas tikrai neturi ribų.

2. Leninas toks, koks iš tikrųjų buvo

Žmonių, artimai pažinojusių Leniną, bendra nuomonė, jis buvo nesugyvenamas, priekabus asmeniniuose santy-kiuose.

"Kas nenori visą laiką rietis, turi kuo toliau pasitrauk-ti nuo Lenino! Visur Leninas sukeldavo rietenas" - sakė M. Gorkis.

Draugų Leninas neturėjo. "Tu" kreipdavosi tik į gimi-nes ir kurį laiką į L. Martovą ir G. Kržižanovskį. "Tu" sakė jis ir Inesai Armand, bet "toks kreipinys, - rašo tuo laiku jį pažinojęs V. Valentinovas, - turėjo ne visuomeni-nį politinį, o intymų pagrindą. Apie Lenino meilės ryši su Armand žinojo ir Krupsakaja ir net buvo pasirėngusi pasišalinti".

Partijos draugai nemėgo Lenino. Nė vienas su juo nesusirašinėjo. Nė vienas nepranešė apie Vasario revoliu-ciją.

"Skaudžiausia vieta dabar, - prisipažino Leninas netru-kus prieš Vasario revoliuciją, - silpnas mūsų ryšys su vadovaujanciais darbininkams Rusijoje. Jokio susurasinėji-mo. Nieko, išskyrus Džemską, o dabar ir jo nėra".

Priminsime, kad "Džemsas" - tai Lenino sesers M. Uljanovos partinis slapyvardis.

Leninas buvo nepaprastai bailus. "Kai pamąčiau jį (Leniną) pirmą kartą 1906 metais viename iš užmiesčio mitingų, buvau labai nepatenkinta. Mane nustebino ne jo išorė... o tai, kad kai pasigirdo riksmas "Kazokai!", jis pirmas puolė bėgti. Žiūrėjau jam pavymui. Jis persoko aptvarą, skrybėlė nukrito nuo galvos".

Tą patį liudija slaptosios policijos skyrius: "Ėmė bėgti paniskai, tuoj įkrito į grovį, iš kurio reikėjo jį traukti". Beje, tada kazokai nieko nesuėmė.

Slaptosios policijos skyrius buvo gerai informuotas, kas kalbama Lenino partijoje. CK jis nuolat turėjo savo

nenorėjo parduoti. Bet žmona dar surado sūnaus išaugtą apygerį paltuką ir įdavė man išmainyti į miežius. Kol-ūkioose pirktus miežius būdavo galima susimalti tarybinio ūkio malūne, tik reikėdavo pateikti pažymėjimą, kur jie pirkti. O kai turi toki pažymėjimą, tai gali prisipriedyti grūdų iš vietinių rezervų, nes juk neatskirsi, kurie miežiai augo kolūkyje, kurie tarybiniame ūkyje. Be to, tada jau nebaisu kratos. Todėl visi, kas tik gaudavo arklį nuvažiuoti į kolūkius, stengdavosi iš tenai pasi-vežti miežių ir atitinkamą "spravkę". Tą kartą kolūkyje už miežius labai brangiai prašė. Už sūnaus paltuką gavau visai nedaug. Maža ką gavo ir Martišauskas. Nutarėm pavažiuoti į "Belyj Anuį" pas pažįstamus kolūkiečius išsikautyti bulvių. Bet ir tie maza ką teturėjo. Namo leidomės nusiminę. Naktį įvažiavome į savo tarybinio ūkio valdas. Arklys buvo labai pavargęs, reikėjo duoti jam pailsėti. Netikėtai pamatėme didelę lentinę būdą ant žė-mų ratukų. Joje buvo daug miežių, atlikusių nuo sėklos. Sutarėm po maišeli pasisemti. Net ir pavargusį ūkio arklį tais miežiais pasėrėme. Parvažiavę pasakėme, kad pavyko po pusantro maišo miežių iš kolūkio nusipirkti. Abiejų šeimos labai džiaugėsi. Turėjome pirkimo "sprav-kes", galėjome malūne susimalti, nereikės žmonoms pies-tele grūsti.

Deja, tų mano parūpintų miežių užteko neilgam. Rei-kėjo vėl dairytis, iš kur čia vienokio ar kitokio maisto prisipriedyti. Pažinojau čia vietinį apskrų žmogų. Byč-kovą, kuris ūkyje turėjo gero darbininko vardą, gaudavo arklį nuvažiuoti į kolūkius nusipirkti bulvių ar grūdų. Kartais jis ir pamedžiodavo, kokią stirną nušaudavo. Žodžiu, jis gyveno neblogai, buvo malonus žmogus. Kartą pas jį buvome užėję mudu su žmona. Byčkovai pavaišino stikline pieno. Norėdami išaugoti jų palankumą, pado-vanojome jų dukrelei pas mus netyčia užsilikusia naują baltą nosinaitę. Mes, kadaise visko turėję, dabar taip vertinome nosinaitę! Už tą nosinaitę iš Byčkovų dar nieko nebuvome gavę, tai ir nutariau nueiti pas juos - gal galės pagelbėti.

Einant lieptu per Jabagano upeliuką, man susvaigo galva. Griūdamas nusibrodžinau koją. Paskui mane ėjo du jauni vyrukai su harmonika. Pamatę, kad pargriuvau ir gana sunkiai atsistojau, juodu linksmai nusikvatojo:

- Senis pargriuvo!...

Pirmą kartą išgirdau man taikomą "senis" - juk buvau tik keturiasdešimt penkerių. Pas Byčkovą nenuėjau, grį-žau namo suirzęs dėl to nepasisekimo. Koją skaudėjo. Paprašiau žmoną, kad pateptų ją jodu. Žmona irgi buvo nekokios nuotaikos, jodu patepė, bet jokios užuojautos nepareiškė.

/ bus daugiau /

apmokamus agentus (vyriausias buvo vėliau demaskuotas R. Malinovskis). Tai rašo slaptosios policijos skyriaus viršininkas Gerasimovas.

Nepritekliaus Leninas niekada nejuto. Iki motinos mirties 1916 metais jis parazitavo jos sąskaita. Jo laiškuose jai pilna prašymų atsiųsti pinigų: "Paprasyčiau atsiųsti pinigėlių" (1893 m.), "Jei galima, atsiųsk dar šimtą rublių" (1895 m.). Ir taip toliau, be galo.

Net tremtyje Leninas nelabai liūdėjo. Iki Krupskajo atvykimo jis "trankėsi": "Čia aš gyvenu gerai... bet studi juoju mažai, daugiau trankausi".

Krupskajai atvažiavus, pasisamdė tarnaitę, ir "visi pamatė, kad aš sustorėjau per vasarą! Štai ką reiškia medžioklė ir gyvenimas kaime".

Kokius nepriteklus patyrė Leninas tremtyje, matyti iš O. Lepešinskajos atsiminimų. Citata tokia įdomi, kad pateikiu ją visą.

"Man, besirengiančiai tapti motina, jis buvo nepapas-tai atidus ir jautrus. Iljičius paklausė: "Ko norėtumėte užvalgyti?" Juokais atsakiau: "Mano kūdikis nori omarų". Buvau tikra, kad šis prašymas tremtyje toks pat neįvyk-domas, kaip neįmanoma žiemą gauti žemuogių. Tačiau Iljičius čiupo kepure, greitai išėjo iš namų. Jis vis dėlto gavo kažkurioje parduotuvėje konservuotų omarų ar krabų ir įteikė juos man!"

Manau, kad Šušenskojoje dabar striuka su omarais. Nusistebėkime mitrumu Iljičiaus, parodžiusio mums pa-vyzdį, kaip "gauti" maisto produktų. Tą mes ir darome jau septyniasdešimt metų.

Neskurdo Leninas ir užsienyje. Ypač mėgo jis, Krups-kajos liudijimu, "visokius Pavolgio produktus: rūkytus ešerius, lašišas, ikrus", kurių į Paryžių ir Krokuvą jam kartais atsiųsdavo motina "nepaprastai dideliais kiekiais.. Volodia ateina iš kur nors ir užkandžiauja".

Tiesa, Leninas mėgo gasdinti gimines savo varginga padėtimi: "Apie save pasakysiu, kad uždarbio reikia. Kitaip tiesiog reikėtų stipti, vaje, vaje! Brangybė velniš-ka, o gyventi nėra iš ko! Reikia jėga ištraukti pinigus! Jeigu tai nebus organizuota, aš, vaje, neišlaikysiu, tai visiškai rimtai, visiškai, visiškai".

Beje, šis "tiesiog reikėtų stipti" rašytas paskutiniais jos buvimo Šveicarijoje mėnesiais. O pinigų jis tada tu-rėjo, ir nemaža.

Tiesa, netrukus prieš pat jo prasigyvenimą caro slap-tosios policijos skyriaus agentas pasiuntė į Peterburgą pranešimą, kad "matė Uljanovą, įeinantį į Vokietijos ambasadą". Bet apie tai kiek vėliau.

Dar vienas Iljičiaus "aukštų" moralinių etinių savybių pavyzdys. Paklauskime mylinčios žmonos:

"Mažoje salelėje gelbėjosi ledonešio užklupti kiškiai. Vladimiras Iljičius nusigavo valtimi iki salelės ir šautuvo buoze primusė tiek kiškių, kad valtis grimztelėjo nuo svorio".

Nežinau, kaip jūs, brangus skaitytojai, o aš, skaityda-mas šias eilutes, įsivaizduoju pionierius su raudonais kaklaraiščiais Lenino muziejuje prie didelio paveiksl'o "Senelis Iljičius ir kiškiai".

Nei didelių žinių, nei ypatingų igūdžių Leninas netu-rėjo. Jis kažkodėl fanatiškai nekenė geležinkelių, kurie, rašė jis, "tik buržuazinių profesorių ir smulkiaburžuazinių filisterių akyse yra kultūringas civilizacijos sumanymas". Leninui jie ne kas kita, kaip "milijardo žmonių priespau-dos įrankis".

Nesu tikras, kad ši Lenino citata buvo iškabinta BAM -o klube!

Kai kurių jo "mokslinių išvadų" negalima skaityti nesi-juokiant. Pavyzdžiui, veikale "Imperializmas kaip aukš-čiausia kapitalizmo stadija" vieną iš kapitalizmo greito sunykimo įrodymų su jam būdingu reikšmingumu grindė... greita pasaulio žaliavų atsargų pabaiga: "naftos saltiniai visiškai išseikvoti, baigiasi odų ir medvilnės žaliavų atsar-gos". Tai buvo 1926 metais. Kad ir kaip stengėsi, nepa-jėgė išmokti spausdinti rašomąja mašinėle.

Pasaulio kultūra mažai rūpėjo Leninui. Per daugelį buvimo Paryžiuje metų jis nė karto neįstengė nueiti į Luvrą.



LIETUVOS RESPUBLIKOS AUKŠČIAUSIOSIOS TARYBOS

A K T A S

DĖL LIETUVOS NEPRIKLAUSOMOS VALSTYBĖS ATSTATYMO

Lietuvos Respublikos Aukščiausioji Taryba, reikšdama Tautos valią, nutaria ir iškiliamai skelbia, kad yra atstatomas 1940 metais svetimos Jėgų panaikintas Lietuvos Valstybės suvereninių galių vykdymas, ir nuo šiol Lietuva vėl yra nepriklausoma valstybė.

Lietuvos Tarybos 1918 m. vasario 16 d. Nepriklausomybės aktas ir 1920 m. gegužės 15 d. Steigiamojo Seimo rezoliucija dėl atstatytos Lietuvos demokratinės valstybės niekada nebuvo nustoję teisinės galios ir yra Lietuvos Valstybės konstitucinis pamatas.

Lietuvos valstybės teritorija yra vieninga ir nedalomą, joje neveikia jokios kitos valstybės konstitucija.

Lietuvos valstybė pabrėžia savo ištikimybę visuotinai pripažintiems tarptautinėms teisės principams, pripažįsta sienų neliečiamumą, kaip jai suformuluotas 1975 metų Europos saugumo ir bendradarbiavimo pasitarimo Helsinkyje Raigiamajame akte, garantuoja žmogaus, piliečio ir tautinių bendrijų teises.

Lietuvos Respublikos Aukščiausioji Taryba kaip suvereninių galių reiškėja šiuo aktu pradeda realizuoti visą Valstybės suverenitetą.

LIETUVOS RESPUBLIKOS
AUKŠČIAUSIOSIOS TARYBOS PIRMININKAS

LIETUVOS RESPUBLIKOS
AUKŠČIAUSIOSIOS TARYBOS SEKRETORIUS

Vilnius, 1990 m. kovo 11 d.

Vytautas Landsbergis

L. ŠABUTIS

[Handwritten signatures and names of members of the Supreme Council of Lithuania, including Vytautas Landsbergis, L. Šabutis, and many others.]

Prof. Algimantas K a j a c k a s

THE HISTORY AND RECENT ARCHEOLOGICAL INVESTIGATIONS OF THE VILNIUS CATHEDRAL

The unifier of Lithuania, King Mindaugas, understood the political advantage and importance of Christianity for Lithuania. In 1251, he received baptism together with his family and court. After establishing a Lithuanian diocese in Vilnius, he erected the first Lithuanian episcopal cathedral. The Cathedral of Vilnius also is the oldest Lithuanian church. Recent archeological investigations of the Cathedral provided many new facts about the history of the Cathedral. The history is complicated because of repeated destruction and reconstruction of the building.

There are many sources about the Cathedral of Vilnius, but reliable written information on its architecture is available only starting from the 17th century. Sources from the 14th to 16th centuries describe construction, fires and subsequent renovation. Notwithstanding even various 20-th century publications contain contradictory and confusing statements about the early Cathedral which are based on presumptions. For example, some publications claimed the 1387 Cathedral was wooden because it was erected within one year's time when there were no means to erect stone structures so quickly.

The great freshet of the Neris river in 1931 increased the number of cracks in the presently standing walls greatly. In order to cope with the emergency, the Stephen Batory University of Vilnius investigated the foundations and cellars in 1931-32. Many cellars bricked up at the end of the 18th century were unearthed. Remnants of Gothic walls were found: this meant that another smaller structure formerly stood in the current location. The research was not completed. The theory did develop that the unearthed Gothic walls are the remnants of the Jogaila Cathedral. This contradicted the idea that the Jogaila Cathedral was wooden. Additional pillars, built after the 1419 Cathedral fire, were also discovered.

In the 1960s, cracks again developed in the north-west corner of the Cathedral. The Institute for Monument Conservation conducted new research of the basements, grounds and historical materials. The archeological investigations brought new results. In 1973, the remnants of a square building were unearthed. Certain remnants date from the end of the 14th century. Other remnants belong to an earlier building dating from the second half of the 13th century or the beginning of the 14th century.

In 1984, the building air conditioning problem was taken up. Air distribution ducts were to be installed under the floors. Archeological investigations began in 4 psl.

the same year to determine the locations of the future air channels. Attention was paid to the importance of building to Lithuania's history. The investigations were carried out by specialists of the Institute for Monument Conservation.

The research revealed an old square building, with three naves and two rows of pillars. The side walls were supported by thick pillars. There was an apse on the east side, similar to those built in Western and Central European churches until the middle of the 13th century. The north wall had two chapels while a massive tower was located near the middle of the west wall.

The foundations of the square building were built of field stones. Overground bricks resemble those of 13th century Riga buildings. The chemical structure of the building mortars is similar to that of those used in Kaunas, Medininkai, Krevos and Lyda castles. These buildings are from the 13th century and the first half of the 14th century.

Many fragments of colored stucco were found in the ruins. In other words, there were wall paintings. The interior of the church was decorated.

The floor was embellished with glazed bricks. This is the earliest use of such high quality embellishment in Lithuania. In addition to two undestroyed sections of glazed brick, hundreds of glazed bricks and parts of them are found in the ruins. In neighboring lands, glazed bricks were used in the 10th to 13th centuries. In Central Europe, Czechoslovakia and Poland, and in castles built by the Order embellished glazed bricks were used in Roman and early Gothic architecture. Patterned glazed bricks resembling those found in Vilnius are also found in Gardinas castle, erected in the middle of the 12th century. It is known that in Smolensk, Polock and Suzdal, glazed brick floors were widely used from the end of the 10th century until the beginning of the 13th century.

While some bricks possess features from Roman and early Gothic times, others can be ascribed to the late Gothic. Fragments of glazed bricks with relief ornaments were also discovered which also date to the same building period. There were no intact bricks with relief ornaments.

The dating of this building is of great importance. Historians, archeologists and researchers have come to the conclusion that MINDAUGAS built the first Cathedral. They base their theory on three points. First, the earliest ruins yet unearthed date to the 13th century. The architectural form of the building and method of construction reflect the transitional period between the Roman and Gothic styles of architecture. Similar churches are found in neighboring lands.

TEN KALA ŽALVARĮ

*Kepuraitė audeklinė papuošta
žalvariniais spurgeliais,
karolių apvara su kabučiais
žalvario
plokštinė rombo pavidalo segė
užrašytais dobilo lapais
ir ragas
įmantriais ornamentais*

*tai ten dar kalbas lietuvičiai
gal devintam amžiu
gal prieš tūkstančius metų
žemdirbių gentys dainuoja
aria,
eina per tviskančią žemę.
Meistrai kala žvilgantį žalvarį.*

We can assume that the church had three semicircular windows on each side. Its tower had a pyramid-shaped sloped roof. The entrances were located in the side walls and the roof was covered with lead and tin plates. Only one tower was located in the center of the main facade.

Second, papal letters inform that King MINDAUGAS was to build a Cathedral for the bishop of the new diocese in Vilnius. Rome's 1251 letter reads: you are to look after that the esteemed king (Mindaugas) provides free land and necessary honorable treasures for the future cathedral church". In a 1252 letter the pope writes: " (Mindaugas) is ready on personal account to build a cathedral church...and to provide it with treasures".

Third, some 14th-15th century data about 13th century Vilnius remains. The Procurator General of the Order of Crossbearers affirms that MINDAUGAS erected a cathedral in Vilnius, the official residence of the bishop.

What could happened to the Mindaugas Cathedral after the assassination of Mindaugas and his family in 1263? Archeological evidence reveals that the floor was covered with sand and that the overground part of the building had burned. After some time, efforts were undertaken to reconstruct the remains. A staircase was also built filling the entire northern wall. The entrance was underneath the staircase. According to a 1388 letter of the pope, King JOGAILA demolished a pagan shrine in Vilnius in building a cathedral church in the same place.

The Mindaugas Cathedral was, according to this record, eventually transformed into a pagan shrine. Contemporary historians affirm that pagan structures were erected as a means of resistance against the growing influence of Christianity. A similar event occurred in Kiev where archeologists discovered two pagan shrines, dating to the 10th century.

What happened to the pagan shrine in the Cathedral? Investigations of 1984-85 show that the staircase was buried under earth. A new floor was laid on the ruins of the staircase. This floor has also caused the partial demolition of the walls of the square building. New Gothic walls were erected in the old basements. The facades received ornamentation; the roof was covered with glazed tiles and the interior walls were decorated with paintings. Small fragments have survived on the west and north walls. The Cathedral was constructed by the end of the 14th century. In a 1387 letter, Jogaila affirms the completion of the Cathedral by establishing a bishopric with its throne in the Cathedral and by donating treasures and property to it. He ordered the church to be built on a former pagan shrine.

In 1985, the remains of a crypt were discovered in the exterior south wall of the old square building. The crypt was demolished during the construction of the contemporary building. The crypt did not have a vault, but in its place it had a flat wooden ceiling. Extant stucco wall paintings survive from the crypt.

This is the sole example of Gothic wall painting from the end of the 14th century in Lithuania. The painting portrays the crucifix with Mary and John the Evangelist on its sides. The picture is vivid and tender with glowing and winding lines. The motion is symbolic, almost abstract.

..... The Jogaila Cathedral burned in 1419. The old walls were demolished and a wider, longer Cathedral was built by order of VYTAUTAS the GREAT, the Grand Duke of Lithuania. The new building had three naves and eight pairs of cross-section pillars. The remains of the facade and interior of the 15th century Cathedral are concealed under the 18th century classical renovations. The construction is 15th century Gothic. The Cathedral had arcades, as is evident from panoramas of Vilnius of the 16th century. Recent archeological evidence also confirms the arcades. In the 15th and 16th centuries several chapels were added to the side walls of the Cathedral.

The classical building which stands today was designed and built by the architect Laurynas Stuka-Guzevičius in 1777-1801. This Cathedral, in fact, encompasses the full size of the earlier Cathedral.

Recent archeological research of the Cathedral of Vilnius presents valuable information about the history of the Cathedral. It is history of successive buildings, each enhancing the previous one.

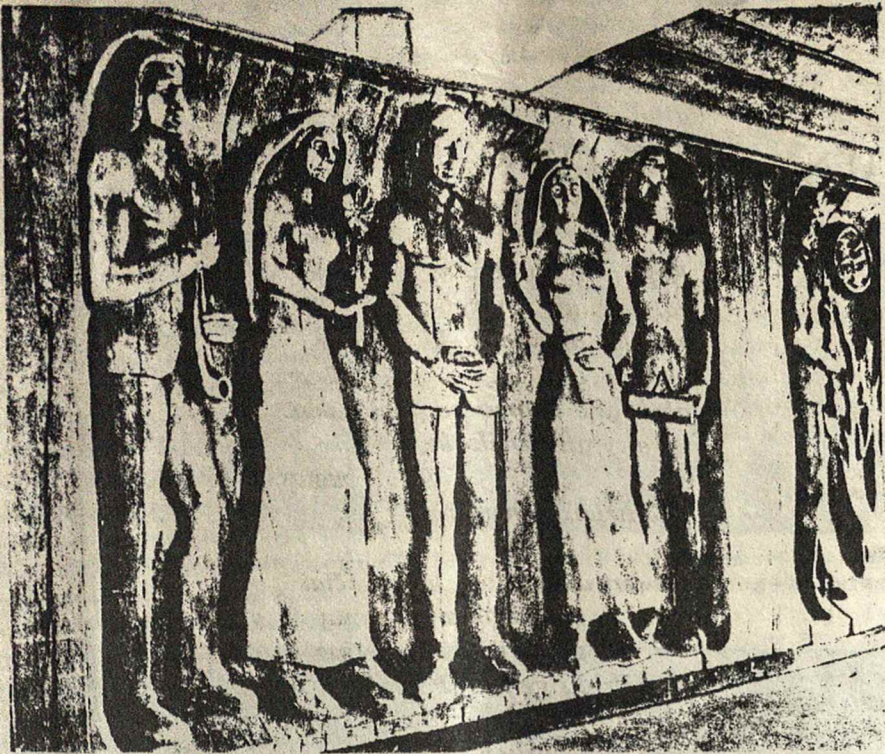
/Iš LITHUANUS, Volume 36, No.1, 1990/



NEPRIKLAUSMA LIETUVA

IŠ PADANGĖS MIELOS

(IŠ SPAUDOS OKUPUOTOJE LIETUVOJE IR IŠEIVIJOJE)



Eduardas JONUŠAS. DARBAS. Ažuolinis bareljefas Neringoje

O PAULIAUS GALAUNĖS, grafiko ir žymaus tautodailės tyrinėtojo 100-ųjų gimimo metinių proga Ukmergės rajone, Pagelazių kaime, jo gimtinėje buvo atidengtas atminimo koplytstulpis. Jį sukūrė ir atliko R. Zinkevičius.

• Atgaivintas nuo 1909 m. Lietuvoje ėjęs politinis, visuomeninis ir kultūros laikraštis "Lietuvos Žinios". Leidžia Lietuvos Socialdemokratų partija ir Lietuvos Valstiečių Liaudininkų Sąjungos laikraščio valdyba. Vyriausias redaktorius - Gintautas Iešmantas.

NAUJOS PARDUOTUVĖS

Fabijoniškių priemiestyje, Vilniuje atidaryta nauja universali maisto parduotuvė "Jovaras". Prekybos įrenginiais parduotuvę aprūpino V. Vokietijos firma "Linde", kuri leido įsigyti ir jos kulinariinius įrengimus. Kaip rašoma, pirkėjai prekių parinkimu nėra patenkinti.

Kaune, Donelaičio gatvėje atidaryta universali parduotuvė "Centras" (koks neįdomus vardas... Red.). Parduotuvė veikia iki 11 val. vakaro. Čia galima nusipirkti maisto prekių ir būtiniausių buities daiktų. Taip pat galima išgerti kavos ir gauti karštų užkandžių.

B E N A M Ė S /Iš "Moters" žurnalo paskelbto konkurso/

Visame didžiuliame politinių kalinių lageryje tikriausiai nebuvo žmogaus kuris tą moterį mėgtų. Ką ten mėgtų, bent būtų teikėsis persimesti su ja keliais sakiniiais apie orą, viršininkus ar kasdienius gaudus. Paliesti ją ranka ar žodžiu būtų buvę tas pats, kaip prikišti pirštus prie aukštos įtampos elektros srovės. Visi jos vengė. Tačiau ir nekludoma, ji

pati stengėsi užkliudyti kitus. Šniurkščiodama amžinai varvančia nosimi arba šnypšdama lyg gyvatė ji būtinai pastums tavo ranką, benešant pro šalį puodelį arbatos, o jei po naktinės pamainos miegos, tai taip sugirgždins viršutinius gultus kad iškart nubusi. Paskui ilgai neužmigs, vartysies ir mintimis pasisų į pačią pragaro gilumą tą bjaurybę, visų pramintą Išgimėle. Na, o jei kokį nors vakarą moteris nepatiksins džiovykloje sukabintų drabužių ir apavo, tai kitą rytą atras nuo krosnies į kampe numestą vieną kitą porą šlapių veltinių, ir paskui teks visą dieną trypti sustirusiom kojom. Šaltis čia toks, kad ir seilės karštais burnoje sušąla. Taigi toji niekadėja darė viską, kad tik sukeltų aplinkinių įtūžį. O kai moteris imdavo ją plūsti, jai būdavo nei šilta, nei šalta. Ji buvo akla ir kurčia viskam, kas vyko aplinkui, net savo galvą. Būdavo, kuri nors moterėlė susigraudinusi padės jai iš siuntinio gaudesni kšnelį, tai toji priejus taip šveis jį į barako vidurį, kad paskui jau niekam nešaus į galvą ją pavaišinti. O ji pati, kiek atmenu, niekada nėra gavusi ne tik jokio siuntinio, bet ir laiško.

Ir jos išvaizda atitiko pravardę: sudžiūvusi, susivėlus (šukuodavosi tik kas 10 dienų pirtyje, nes neturėjo šukų), apskretusi, nevalytai valdiškais drabužiais, kurie maišų ant jos kadravo, ji buvo panaši į pamėklę.

Tai štai ši moteris buvo vieną sykį paguldyta ant gultų virš manęs. Stengiausi jos nepastebėti, bet kur tau. Kiekviena proga ant savo kailio patirdavau jos neapykantą. Jeigu, gavusi iš kitos stovyklos laišku, skaičiau jį atsigulusi, kad tik prižiūrėtoja nepamatytų, tai pastarajai įėjus,

TAUTA YRA TADA ŽUVUSI, KAI JI PATI SAVĖS IŠŽYDA - DA. JOKIOS KITOS PAJĖGOS JOS SUŽLUGDYTI NĖGALI

Dr. Gv. Valančius

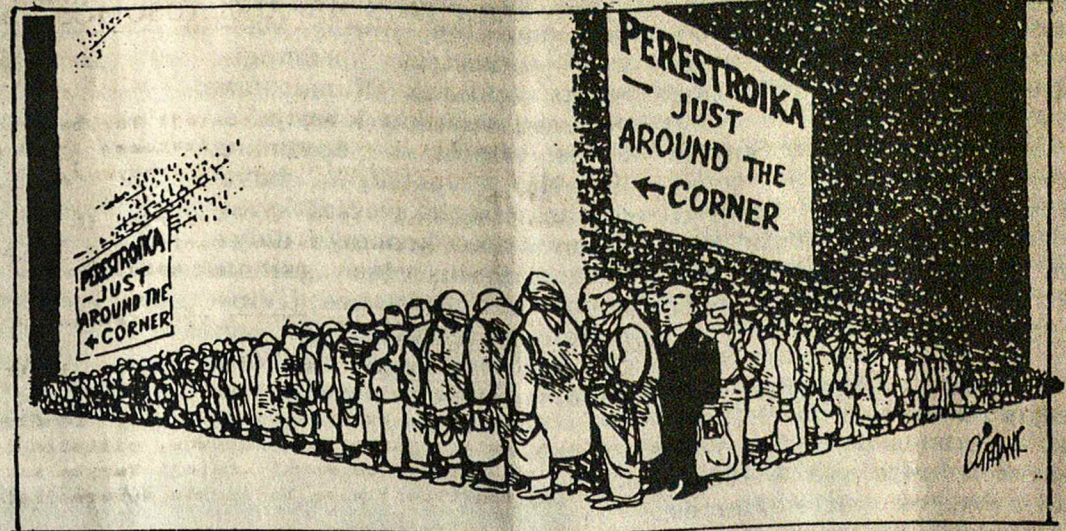
ji be žodžių durdavo pirštu mano pusėn, ir tąsyk septynios paros be duonos karcery garantuotos. O jei pati slapta rašydavau į namus laišką pasidėjusi taip sunkiai gautą popieriaus lapelį ant pagalvės, tai būtinai iš viršaus žliukstelėdavo ant jo ką nors skysto, kad ir savo arbatą.

Sykį žiemą teko iš miego atsikėlus išeiti į lauką. Simtasiulė ir vatinės kelnės atiduotos į džiovyklą - negi su vienais marškiniiais ir plikom šlaunim lėksi per visą stovyklą iki tam tikros "įstaigos", kai šaltelis per 40°C? Bėgdavom už artimiausios pašiūrės, kur buvo supiltos anglys, nors už tai mus gaudė ir griežtai baudavo. Ir aš tąsyk pasukau ten, bet staiga visa suakmenėjau. Išgirdau išsigimėlės balsą. Dargi ne balsą, o suokimą. "Mažule mano, gerutėlė mano", - suokė barškulė virtusi lakštinga. Umai pamiršau apledėjusias blauzdas ir tai, dėl ko kėliausi. Jinai su kažkuo kalbėjosi. Ir dar kaip. Pagaliau tyliai pasakė: "Tu jau soti? Tai dabar bėk, bėk..." Sulig tais žodžiais aš irgi leidausi į kojas. Po kelių akimirų atsidiuriau ant savo gultų ir užsitraukiau ant galvos suplyšusią antklodę. Kaimynė taip pat grįžo ir tylutėliai, nesugirgždinusi nė vienos lentos, užsliuogė į viršų.

Pradėjau ją sekti. Ir susekiau. Toji mažutėlė, toji gerutėlė buvo perkarusi iš bado ir senumo pilka, nusišėrusi katę, kurią, bestrainiojančią po kojomis, ne sykį buvome paspyrusios ir išvijusios iš barako lauk. Išsigimėlė ją kas naktį šėrė iš savo skurdaus davinio. Aš buvau pritrenkta. Kaip toji pritivinkusi neapykantos lagerio votis gali būti benamė katei? Pati vos paveldanti kojas iš silpnumo atiduoda paskutinį kšnelį gyvūneliui. Moka ištartį švelniausiu balsu: "Mažutėlė mano". Tai kas gi ji iš tikrųjų?

Pradėjau klausinėti moterų. Jos nieko apie ją nežinojo, dargi numodavo ranka: "Radai kuo domėtis," ir tik viena prisiminė girdėjusi iš kitų tokią istoriją. Seniai, seniai, daugiau kaip prieš dvidešimt metų, Išsigimėlė buvusi mokytoja. Gražuolė, dainininkė. Turėjusi vyrą. Meilė buvusi abipusė. Auginę du vaikučius. O paskui... O paskui - areštas ir politinis straipsnis (kažką linksmoje draugijoje neleistinai pakritikavusi). Draugai išdavė. Po suėmimo vyras viešai jos atsisakęs ir greit vedęs kitą. Vaikučius paėmusi jos motina. Vėliau geri kaimynai ją išėdė iš buto

KREIVI VEIDRODŽIAI



POLICIJOS STOTYJE

- Pamečiau du degtinės butelius. Gal juos kas surado? - Butelių neturime - atsako policininkas - bet štai, ten kampe miega tas, kuris tuos butelius buvo suradęs ir dar nėra išsipagiriųjęs.

• Kompiuteriai pasidaro labai pažangūs, kai ant ekranėlio pasirodo toks tekstas: "Eikit namo. Galiu darbą pabaigti pats, be jūsų".



OLAŠAS

APIE NOSĮ

Kai kurie įdomūs faktai, patiekti specialisto dr. Richard Mabry:

- Nosis perdirba apie 22.000 litrų oro per vieną dieną išvalydama, sušildydama arba atvėsindama ar jį sudrėkindama. Nosis taip pat atiduoda apie litrą drėgmės kasdien.
- Be tokio nosies moduliavimo, oras, kurį mes įkvepiame, būtų mūsų plaučiams netinkamas ir žalingas.
- Miegant, nosis siunčia signalą, kada apsisversti ant kito šono, nes iš lėto nosies nosies pusės kraujo indai pasidaro per daug užspausti. Tuomet nosies nervai praneša smegenims, kad reikia apsisversti ant kito šono.
- Ne burna ir ne liežuvis pirmiausiai perduoda skonio pojūtį. Skonio spurgeliai liežuvyje ir burnoje gali atskirti apie penketą pagrindinių skonių, o nosis vidutiniškai pajėgi atskirti iki 4.000 skirtingų kvapų. Skonio pojūtis tampriai surištas su kvapu.
- Nosis savo uoslės funkcijas išlaiko daug ilgiau, negu kitų pojūčių organai, kaip kad akys ar ausys. Paprastai uoslė nepradeda silpnėti iki po 60 metų amžiaus - daug vėliau negu regėjimas ar girdėjimas.
- Uoslės menkėjimas gali reikšti rimtą Parkinsono ligą, smegenų auglį ar gal ir sklerozę. Be to, silpna uoslė gali būti pavojinga, jeigu neužuodžiama sklindančio gazo, sugedusio maisto ir pan. Tad uoslės menkėjimo priežastis reikia patikrinti pas specialistą.

ŽALIANYKŠTIS

PAVASARINIS KAMBARINIŲ GĖLIŲ APŽIŪRĖJIMAS

Dabar yra idealus laikas apžiūrėti kambarines gėles ir augalus. Jeigu pastebimi sekantys po žiemos sezono simptomai, štai keletas priemonių jiems pašalinti:

- Jeigu apatiniai lapai pagelsta, - kotelis pasidaro minkštesnis ir patamsėja, priežastis: per daug laistoma. Pagalba: prieš sumažinant laistymą, patikrinkite vazono skylutę, ar ji nėra užkimšta. Leiskite žemei išdžiūti iki sekančio laistymo.

- Apatiniai lapai pagelsta ir nukrenta, - priežastis - trūkumas nitrogenu. Pagalba: pridėti trąšos į žemę su padidintu nitrogenu kiekiu.

- Lapų pakraščiai susitraukia ir užsiriečia į vidų, arba apatiniai lapai pagelsta, įgauna rudas dėmes ir nukrenta. Reiškia, kad augalas gauna per mažai vandens ir per daug šilumos. Pagalba - stipriai palaistyti, iki vanduo išbėga pro vazono apačią. Jeigu tai nepadeda, pernešti augalą į vėsesnę vietą.

- Rudos dėmės pasirodo ant lapų viename augalo šone. Priežastis - per daug saulės šviesos. Reikia perkelti, kur nėra tiek tiesioginės šviesos.

- Nauji lapai pagelsta kraštuose arba turi gelsvus brūkšnius. Tai reiškia, kad trūksta geležies. Reikia pridėti geležimi stipresnės trąšos.

- Purvinai atrodantys gelsvi ar rusvi taškai ant lapų. Priežastis - parazitai "Spider mites". Pakratykite lapus virš baltos popieriaus lakšto ir pastebėsite nukrentant mažyčius vabalėlius. Pagalba - išpurkšti lapus šaltu vandeniu, kad vabalėliai nukristų.

- Jeigu stiebai ištysę į šviesos pusę ir lapai ant naujų stiebų yra pabalę ir maži, reikia augalui duoti daugiau šviesos. Pastatyti arčiau lango ar lempos.

- Lapai pabala, susiriečia ir nunyksta. Tai atsitinka įsiveisus augalų utelėms. Jos gali būti visokių spalvų - žalios, raudonos, ružavos, geltonos, rudos ar juodos, maždaug 1/8 inčo ilgio. Mėgsta susigrūsti po lapų apačia ar naujose viršūnėlėse. Jos siurbia augalo savyus. Pagalba: matomas utelės nurinkti ir sunaikinti. Po to apversti vazoną ir įmerkti augalą į šiltą muilną vandenį. Nuskausti švari, drungnu vandeniu. Galima su minkštu skudurėliu, pamirkytu muile, nušluostyti stiebus ir lapus ar gerai išpurkšti specialiu augaliniu muilu. Po to nuplauti drungnu, paprastu vandeniu.

C F M B

LIETUVIŠKA RADIO PROGRAMA

RADIO 1410 MONTREAL

KIEKVIENĄ ANTRADIENĮ NUO 11:30 - 12 val. nakties

Programos vedėjas: LIUDAS STANKEVIČIUS

1053 Albanel Cr. Duvernay, Laval, P.Q. H7G 4K7

Tel.: 669-8834

A.A. CENTRINĖS:
Montreal: 376-9230
Ottawa: 523-9977
Toronto: 489-3693
Hamilton: 522-6392



London: 438-1122
Windsor: 252-3842
Calgary: 287-2712
Winnipeg: 233-3501
Sudbury: 674-6217

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS. JEIGU NORI NUSTOTI - MŪSŲ!

Ateik į Lietuvų A.A. (Alcoholic Anonymous) grupės susirinkimą.

Skambinti: Juozui S.: 631-6834 (namų); Henriku N. 366-7770; Dainiui L. 768-9606.

ORGANIZUOJU KELIONES:

Į DAINŲ IR ŠOKIŲ ŠVENTĘ VILNIUJE

nuo 1990 m. liepos 2-15 d. - Kaina \$2550.

Dar liko 2 laisvos vietos.

Skubėkite užsirašyti ir sutaupyti \$50.-

- * Skrisime su KLM (Montreal-Amsterdam-Maskva-Vilnius - Leningradas) lėktuvu;
- * Vienas žmogus gali vežti 64 kg. bagažo.
- * Užsirašiusiems 120 dienų prieš išvykimą - \$50 nuolaida ir nemokamas bilietas į vieną šventės koncertą.
- Parūpinu:
- * Lėktuvo bilietus individualiai kelionei į Lietuvą ir kitas pasaulio šalis.
- * Reikiamai datai bilietus į Kanadą, atvykstantiems iš Lietuvos.
- * Dokumentus kelionei į Lietuvą arba atvykstantiems giminėms iš Lietuvos.

Kelionės organizuojamos per:

exotik

istaigą, turinčią Ontario ir Québec valdžios licenzijas.

L. Stankevičius,
1053 Cr. Albanel,
Duvernay, Laval, Qué.
Canada H7G 4K7,
Tel: (514) 669-8834

toronto

Lietuvių Namų Žinios

● Balandžio mėn.22 d.,sek-madienį, 1 val.p.p. KARA-LIAUS MINDAUGO menėje ruošiami VELYKŲ PIETŲS su gražia menine programa, šiltu maistu, vynu, tortais ir kava.

Atvyks ir Velykų Senelė. Stalai numeruoti, todėl prašoma bilietus įsigyti iš anksto pas Lietuvių Namų Moterų Būrelio nares ar darbo valandomis LN raštinėje.

● Lietuvių Slaugos Namams aukoj: \$ 50 - Jurgis Černauskas. Iš viso statybos fonde yra \$ 163, 116. Aukos atleidžiamos nuo valstybinių mokesčių.

● Kovo 10 d. vyko draugiškos krepšinio rungtynės vyrų A klasėje tarp Hamiltono KOVO ir Toronto VYČIO. Hamiltono sportininkai laimėjo 115:107. KOVAS ruošiasi rungtynėms Bostone su dviem vyrų ir viena jaunių komanda gegužės mėn.25-27 d.d. KOVO Klubu veikla yra įmanoma dėka Hamiltono lietuvių bankelio TAL-KOS finansinės paramos.

● MOTINOS DIENOS pietūs rengiami gegužės mėn. 13 d.,1 val.p.p.,Anapilio salėje. Programą atliks jaunimas, pietus ruoš J. Gurklienė.

● CANADIAN SCENE, Issue 1308, balandžio mėn. 13 d. skelbia, kad Mažasis Vilniaus Teatras iš Lietuvos atvyksta pirmą kartą į Toronto miestą su savo premiją laimėjusiu veikalu "There Will Be No Death". /Lietuviškai "Škac, mirtie, škac..."

Vilniaus Mažasis Teatras vaidins 5-iuose spektakliuose birželio 7-10d.d. Du Maurier Theatre Center, kur vyks dviejų savaičių Teatro Festivalis.

Veikalą režisavo Rimas Tuminas,kuris lankėsi Kanadoje praeitą rudenį remiantis kultūriniais pasikeitimais. Jo režisuotas veikalas laimėjo Baltų Dramos Festivalyje pirmąją vietą 1989 m. Dalyvauja 23 aktoriai, bus vaidinama lietuvių kalboje, bet angliškai kal-

● Toronto GINTARAS planuoja atšvęsti savo 35-mečio sukaktuves iškilium koncertu š.m.gegužės mėn. 12 d., šeštadienį, Anapilio salėje.

Programoje dalyvaus visos gintariečių grupės, daugiau kaip 100 šokėjų.

Po jų programos gros "Les and the Music Masters" orkestras pramoginiams šokiams. Numatoma vertingų laimikių loterija.

Visi vietos ir apylinkių lietuviai, ypatingai buvę gintariečiai ir svečiai kviečiami šiame koncerte dalyvauti. Stalus jau galima dabar rezervuoti pas J.Vingeliene tel:233-8108 ar pas G.Simkiene tel:766-8844.



Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo proga sveikintojai Toronto Lietuvių Namuose 1990. III. 11 d. Iš kairės: vokiečių atstovas, lenkų atstovas Stanislaw Orłowski, ukrainiečių, japonų, lietuvių Jaunimo s-gos A. Saplys.

Visos nuotraukos St. Varankos



"Į PAGALBĄ LIETUVAI" skubus, nenumatytas pranešimas organizacijų atstovams. Iš kairės: Gabija Petrauskienė, PLB valdybos vice-pirmininkė; neseniai buvusi Lietuvoje ir stebėjusi rinkimus; Algis Pacevičius, KLB valdybos pirm.; adv. Joana Kuraitė-Lasienė, KLB valdybos vicepirm.; Haris Lapas, Lietuvos Gen. Konsulas Kanadoje; Juozas Norkus, KLB Toronto Apylinkės vald. narys; Dr. J. Sungaila, Herbertas Stepaitis ir dalis organizacijų atstovų.



Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo proga Toronto Lietuvių Namuose 1990.III.11 d. sveikina iš kairės: Joana Kuraitė-Lasienė; Kanados vyriausybės atstovai: Richard Johnston, Jessie Flis (jie buvo nuvykę į Lietuvą) ir Algis Pacevičius, KLB pirmininkas.

GANANOQUE

GALERIJA - MUZIEJUS "NEMUNAS"

Šiais metais birželio mėn.27 d. jau bus trys metai nuo lietuviško kultūros centro "Galeria Nemunas"-Muziejaus įkūrimo. Ši lietuviška institucija, kad ir per trumpą laiką,

sugebėjo surengti daug vertingos reprezentacijos kitų tautybių tarpe. Labai malonu dirbti, kai mūsų pastangos ir darbas yra puikiai įvertinami.

Šiais metais esame pakviesti dalyvauti New York State, USA ruošiamojoje Kariuomenės Kultūrinėje ir Meno parodoje, kuri įvyks š.m. balandžio mėn. 28 d., dar tik prieš porą metų

netoli Kanados įkurtame didžiuliam kariuomenės centre Fort Drum,N.Y.S.

Į šią parodą numatyta nuvežti vertingų rinkinių: įvairių medžio skulptūrų - Jurgio Daugvilos, Jokūbo Dagio, Ipolito Užkurnio ir Prano Pileckio. Iš tapybos darbų - P.Gustaičių, Jadvygos Paukštienės, Juozo Domeikos. Puikūs ir skirtingi meno darbai taip pat ir iš Lietuvos- Jono Jukonio ir Vytauto Valiaus.

Taip pat bus nuvežti ir mūsų tautodailės darbai: Marcelės Varkalienės, Kristinos Pikūnaitės ir puikių juostų, dovanotų A.Azuko, Irenos Gustaitienės, Velykų margučių ir šiaudinukų iš Windsor'o ir iš Lietuvos.

Džiugu ir malonu, kad

galime atlikti tokį darbą, skleidžiantį lietuvišką kultūrą, ypatingai šiais svarbiais Lietuvai laikais, siekiant laisvės mūsų tautai.

P.R.
/Galerija NEMUNAS, R.R. #2, Gananoque, Ont., Canada, K7G 2V4,tel:(613) 382-2331.Petras Regina/.

PARAMA

LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS

MOKA:

9 3/4 % už 90 dienų term. indėlius	
10 % už 6 mėn. term. indėlius	
10 1/4 % už 1 m. term. indėlius	
10 % už 2 m. term. indėlius	
10 % už 3 m. term. indėlius	
10 1/4 % už 1 m. GIC mėn. palūk.	
11 1/4 % už 1 m. GIC invest. pažym.	
11 % už 2 m. GIC invest. pažym.	
11 % už 3 m. GIC invest. pažym.	
9 % už RRSP ir RRIF ind. (variable rate)	
11 1/4 % už RRSP ir RRIF 1 m. term. ind.	
10 1/2 % už RRSP ir RRIF 2 m. term. ind.	
10 1/2 % už RRSP ir RRIF 3 m. term. ind.	
8 3/4 % už namų planą - OHOSP (v.r.)	
8 % už taupymo sąskaitą	
9 1/2 % kasd. pal. sąsk. virš 10.000	
6 1/2 % už kasd. pal. čekių sąsk.	

AKTYVAI VIRŠ 76 MILIJONŲ DOLERIŲ

Visų narių gyvybė apdrausta santaupų dydį, bet nedaugiau \$2,000. Asmeninės paskolos mirties atveju apdraustos iki \$15,000. Nemo-kamas čekių ir sąskaitų patarnavimas. Gaunama pinigines perlai-dos, kelionės čekiai (American Express).

KASOS VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir trečiadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 3.30 v. po pietų; ketvirtadieniais ir penktadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 8 v. vakaro; šeštadieniais - nuo 9 v. ryto iki 1 v. po pietų

BŪSTINĖ: Lietuvių namai —

1573 Bloor Street West, Toronto, Ontario M6P 1A6

TELEFONAS: 532-1149

PRISIKĖLIMO PARAPIJOS KREDITO KOOPERATYVAS

999 College St., Toronto, Ontario M6H 1A8
Telefonai: (416) 532-3400 ir 532-3414

KASOS VALANDOS: Pirmadieniais, antradieniais ir trečiadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 3.30 v.p.p.; ketvirtadieniais ir penktadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 8.00 v.v.; šeštadieniais - nuo 9.00 v. ryto iki 1.00 p.p.; sekmadieniais nuo 9.00 v. ryto iki 12.30 v.p.p. SKYRIUS ANAPILYJE: Sekmadieniais nuo 9.30 v. ryto iki 1.00 v.p.p.

MOKA UŽ:

90-179 d. term. ind.	9 3/4 %
180-185 d. term. ind.	10 %
1 metų term. indėlius	10 1/4 %
2 metų term. indėlius	10 %
3 metų term. indėlius	10 %
1 metų GIC-met. palūk.	11 1/4 %
2 metų GIC-met. palūk.	11 %
3 metų GIC-met. palūk.	11 %
1 metų GIC-mėn. palūk.	10 1/4 %
RRSP, RRIF ir OHOSP	9 %
RRSP ir RRIF-1 m. term. ind.	11 1/4 %
RRSP ir RRIF-2 m. term. ind.	10 1/2 %
RRSP ir RRIF-3 m. term. ind.	10 1/2 %
Taupomąją sąskaitą	8 %
Kasd. pal. taupymo sąsk.	9 1/2 %
Kasd. pal. čekių sąsk.	5 1/2 %

Duodame asmenines paskolas iki \$50,000 ir morkičius iki 75% (kai-noto turto vertės. Parduodame pinigines peraldas (money orders) ir kelionių čekius (traveler's cheques). Nelname mokesčio už iš-ra-šytus čekius bei apmokamas (valias sąskaitas.

AKTYVAI virš 44 milijonų dolerių

Mūsų tikslas - ne pelnas, bet sąžiningas patarnavimas

DAUGINIS

DRAUDA — INSURANCE

Walter V. Dauginis Insurance Broker Limited,
1613 Bloor St. West, Toronto, Ont., M6P 1A6
Dauginis - telefonai (416) 533-1121 (416) 822-8480
* GAISRO * AUTOMOBILIŲ * ATSAKOMYBĖS *
* GYVYBĖS * KOMERCINĖ *
Patarnavimas - greitas ir tikslus!

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS
JEIGU NORI NUSTOTI - MŪSŲ!

ATEIK Į LIETUVIŲ A.A. (Alcoholics Anonymous)
GRUPĖS SUSIRINKIMĄ. SUSIRENKAME KIEKVIENA
PENKTADIENĮ IŠGANYTOJO PARAPIJOS SALĖJE.
(Skersai gatvės nuo pensininkų rūmų, 1610
Bloor St. West, kampas Indian Rd.) 7:30 val. v.

SKAMBINKITE Tel.: 487-5591

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

hamilton

VIGILIJA HAMILTONE PRIE ROTUŠES

Hamiltono lietuvių jaunimas suorganizavo vigiliją prie miesto Rotušės. Jaunimas budėjo visą naktį, o gerai pavykusi demonstracija, vadovaujama M.Gudinsko, atkreipė televizijos ir miesto dienraščio "The Spectator" dėmesį.

Taip pat vyko specialios pamaldos AV bažnyčioje.

PAGERBDAMI MIRUSIUOSIUS, AUKOJO KANADOS LIETUVIŲ FONDUI:

• A.a. ANTANO ŽEMAIČIO atminimui, reikšdami užuojautą šeimai: \$40 - S.J.Pyragiai; \$25 - V.Stanaitienė; po \$20 - A.S.Karnai, A.D.Jankūnai, V.Lukoševičienė, L.G.Klevai, F.P.Krivinskai, E.Šeiriai; po \$10 - M.Choromanskienė ir šeima, A.Mačiulaitienė.

• A.a.KESTUČIO A.LEŠČIAUS penkių metų mirties prisiminimui, tėvai A.J.Lesčiai aukojo \$ 50.

Už aukas širdingai dėkoja

K.L.F.

winnipeg

PAGERBDAMI MIRUSIŲ AUKOJO KANADOS LIETUVIŲ FONDUI:

• A.a. WALTERIUI STEPONAVIČIUI mirus, aukojo: \$ 25 - N.Stapon; po \$20 - K.ir E.Kalasauskai, V.Zavadskienė, G.ir V.Jančiukai; \$ 15 - V.ir E.Januškos; \$ 10 - V.ir E.Urniežiai; po \$5 - J.ir A.Kuncaičiai, V.Šerkšnys.

chicago

PAMINETAS KOMP. ANTANAS VANAGAITIS

Pasidžiaugė Lietuvos Nepriklausomybės Atstatymu

Cikagos lietuviai, kurie kovo 11 d.popietę atsilankė į žymaus lietuvių visuomenininko, kompozitoriaus, MARGUČIO žurnalo ir to paties vardo radijo programos įkūrėjo Antano Vanagaičio 100 metų gimimo sukakties minėjimą Jauni-

je, dalyvaujant organizacijoms su vėliavomis. Šeštadieninės Mokyklos mokiniai ir skautai laikė prasmingus plakatus. Daugelis moterų dėvėjo tautinius drabužius.

Buvo atvykę latviai ir estai. Ta proga išsiųsta Kanados vyriausybei, parlamentarams ir JAV prezidentui daug telegramų, peticijų ir laiškų, reikalaujančių suteikti diplomatinį pripažinimą Lietuvos teisetai vyriausybei.

montreal

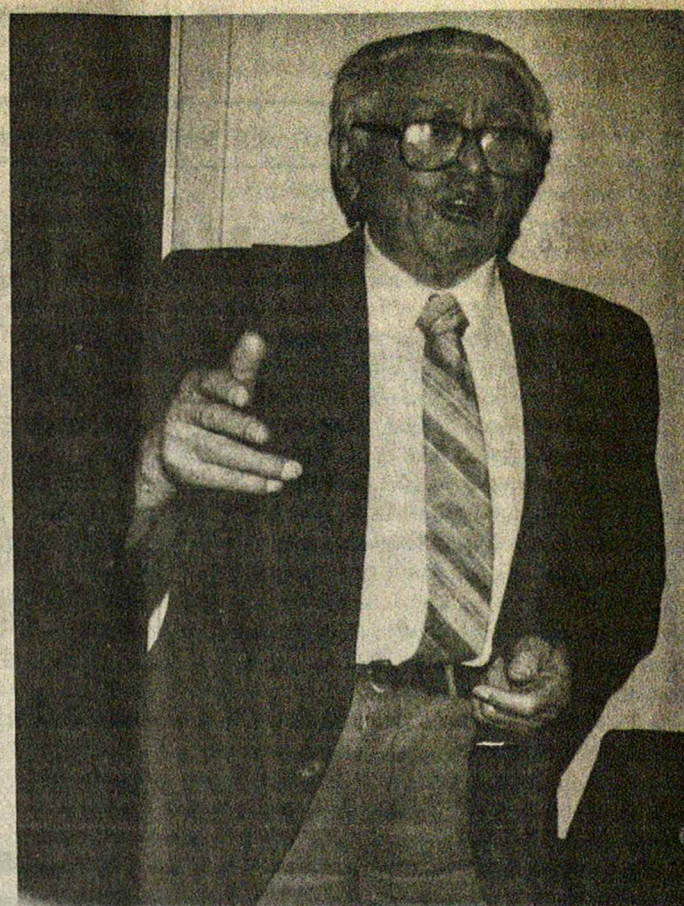
Abi nuotr. A.Keblio



Solenizantės Zina Urbonienė ir Dalija Sagrénaitė-Savignac.

Nuotraukos

A. Keblio



Vincas Kačergius

TRYS GIMTADIENIAI

Š.m. kovo mėn.25 d. Aušros Vartų P-jos Choras su savo šeimų nariais susirinko klebonijon atšvęsti VINCO KAČERGAUS 8-metų amžiaus ir 65 m. chorinio dainavimo sukaktis. Tą pačią dieną šventė savo gimtadienius ir dvi choristės: Zina Urbonienė ir Dalija Sagrénaitė-Savignac.

linkėjimą savo į laisvę žengiančiai tautai Tėvynėje išreiškė šis kalbėtojas savo žodžio pabaigoje.

Tautiečiai, išgirdę šį V.Adamkaus pranešimą, dar jam nebaigus kalbėti, sustojo ir jausmingai sugiedojo Lietuvos Himną. Daugelio akyse matėsi džiaugsmo ašaros. Dabartinis MARGUČIO radijo programos vedėjas Petras Petrutis pasiūlė, susirinkusiųjų vardu naujai išrinktai Lietuvos Respublikos vadovybei pasiūsti sveikinimo telegramą.

MARGUČIO talkininkas Leonas Narbutis kiek vėliau perskaitė iš Lietuvos telefaksu gautus dokumentus - įstatymą dėl valstybės pavadinimo ir herbo, ir Aktą dėl Lietuvos valstybės atstatymo. Šie dokumentai buvo palydėti gausiais plojimais ir entuziastišku pritarimu.

Pats komp.Vanagaičio minėjimas buvo pratęstas mūsų visuomenės ir organizacijų veikėjų kalbomis, sąrašyje su Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo paskelbimu. Pirmasis scenon buvo iškvietas Lietuvos gen. garbės konsulas Vaclovas Kleiza, kuris taip pat perskaitė ir Lietuvos Atstovybės Washington'e reikalų vedėjo Stasio Lozoraičio raštą, bazuotą minėtis Lietuvos naujųjų įvykių šviesoje. Po jo savo sveikinimus bei mintis dėstė ALT'os pirm.Grožvydas Lazauskas ir JAV LB Krašto valdybos pirm. dr. Antanas Razma. Šių kalbų serija buvo baigta VLIK'o atstovo Algio Regio pasakytu žodžiu.

Visų kalbėtojų pagrindinė mintis - džiaugsmas Lietuvos Nepriklausomybės atstatymu ir skatinimas visokiais būdais prisidėti prie mūsų tautiečių žygių Lietuvoje.

Atidarydamas šią gražiąją šventę, sol.Antanas Keblys, šio choro vadovas, pasveikino visų vardu solenizantą ir solenizantes ir išsamiau papasakojo apie Vincą, apibūdino dainininko dailią.

Vincui per 65 metus teko dalyvauti įvairiuose choruose-ansambliuose, oktetuose bei kvartetuose.

nė mintis - džiaugsmas Lietuvos Nepriklausomybės atstatymu ir skatinimas visokiais būdais prisidėti prie mūsų tautiečių žygių Lietuvoje.

Įdomus kom.Vanagaičio Minėjimas

Apie patį minėjimą šiame rašinyje prieiname tik po ilgesnės įžangos, nes daugeliui jo dalyvių aukščiausio paskelbti įspūdžiai bei mintys dėl Lietuvos Nepriklausomybės tęstinumo paskelbimo atrodė nustelbė numatytą programą. Gera, kad rengėjai tas džiugias žinias iš Tėvynės nepranešė minėjimo pradžioje, nes tada tikrai dalyviams būtų buvę sunku susikaupti ir įsigilinti į pagrindinę programą.

Pirmuoju prabilo MARGUČIO vedėjas Petras Petrutis, kuris po savo įžanginio žodžio pakvietė paskaitai žurnalistą Vytautą Kasniūną. Šis supažindino su komp.Vanagaičio gyvenimu ir darbais Tėvynėje. Būdamas geru kalbėtoju, Kasniūnas puikiai sugebėjo perteikti savo mintis ir mokėjo surinkti nepaprastai daug informacijų apie kompozitorių ir jo darbus.

Savo minčių originalumu ir jų pristatymu klausytojams stipriai užimponavo kitas prelegentas - adv. Antanas Lapinskas. Šis pažvelgė į kompozitorių jau jam atvykus į Ameriką ir čia įsijungus į lietuviškų dirvų purenimą.

Adv.Antanas Lapinskas, kurį dar pažįstame iš jo pasireiškimų MARGUČIO radijo programose prieš

Daina ir giesmė jam buvo ir yra gyvenimo prasmė, papildanti jo vidinį gyvenimą grožiu. Tas pat jausmas yra apėmęs ir visus choristus, choristes, kurie neužmetė Dievo duotosios dovanos- balso, o juo, susirinkę krūvon, džiugina žmones. "Daina neleidžia mums susėti ir sulėpėti. Choristui daina yra gyvenimo druska. Be dainos - gyvenimas prarastų savo tikslą", - kalbėjo A.Keblys.

Pasirodo, kad Vincas jau pradžioje šios AV Parapijos Montrealyje, kada buvo šventinami vargonai, buvo vienas iš kūmų. Leidžiant pirmąją AV Parapijos Choro plokštelę, Vincas ne tik dainavo, bet ir stipriai finansiniai parėmė jos išleidimą.

Visų susirinkusių vardu jam buvo palinkėta, kad jis savo gražiuoju basso profundu balsu ir toliau garbintų Aukščiausįjį ir džiugintų žmones.

Visi susirinkusieji Vincui Kačergiui, Zinai ir Daliai sugiedojo ILGAUSIŲ METŲ.

Tėv.Jonas Kubilius savo sveikinimo žodyje paminėjo kad Vincas buvo ir vienas pirmųjų, įsijungusių į kurią AV P-jos chorą.

"NL" redaktorė Birutė Nagienė palinkėjo Vincui dar daug dainingų metų

ir padėkojo už talką "NL", aprašant keliones, kvietė ir toliau nepamiršti.

Komp.Aleksandras Stankevičius įsijungė taip pat į sveikinimus ir linkėjimus. Choristas Alfonsas Gudas prisiminė ir dėkojo Vincui už kelionėse ir gastrolėse visų rūpinimus.

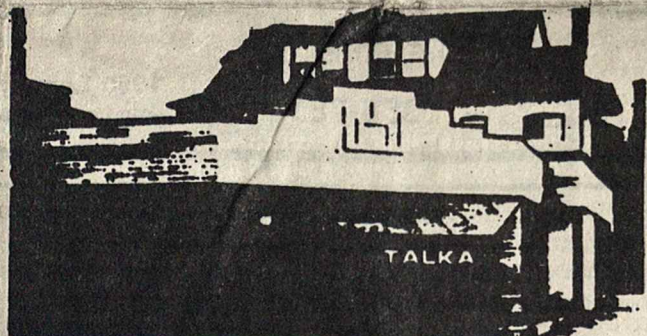
Žodis liko pačiam vyriausiam suaktyvininkui. Vincas, atsakydamas į visus linkėjimus, savo šmaikščiaame žodyje apibūdino nueitą dainos kelią nuo gimnazijos suolo iki šių dienų. Jam jau Lietuvoje buvo tekę dalyvauti šių chorvedžių vadovaujamuose choruose: Kamaičio, Mikulskio, Kačanausko. Birutei Nagienei užklausus, kokią dainą solenizantas labai mėgsta- pagalvojęs, atsakė: "Vergų Dainą" iš Verdi operos "Nabucco".

Aleksandrai Stankevičiui akomponuojant pianinu, visi jo garbei ją ir sudainavo. Aidėjo tikrai nuoširdžiai ir tikrai šauniai, sakytum - gero operinio ansamblio, pačiam žydėjime...

Paskutinį šios šventės žodį tarti A.Keblys pakvietė kleb.kun. J.Aranaušką, S.J. Palinkėjęs celebrantams dar daug gražių, sveikų ir dainingų metelių, palaimino vaišių stalą bei visus susirinkusius šiai maloniai, gražiai šventei. A.K.

Vienintelis lietuvių bankelis Kanadoje

išsikūręs nuosavuose namuose -



HAMILTONO KREDITO KOOPRATYVAS

"TALKA"

830 Main Street East, Hamilton, Ontario L8M 1L6

Tel. 544-7125

AKTYVAI PER 31 MILIJONĄ DOLERIŲ

MOKAME UŽ:

kasd. pal. čekių sąsk. iki 9%
santaukas 8%
kasd. pal. taupymo s-ta 7.5%
90 dienų indėlius 10.5%
1 m. term. indėlius 11.5%
1 m. term. ind. mėn. pal. 11%
3 m. term. indėlius 11%
RRSP ir RRIF (pensijos) 8.75%
RRSP ir RRIF 1 m. 11.5%
RRSP ind. 3 m. 11%

IMAME UŽ:

asmenines paskolas 16%
nekiln. turto oask. 1 m. 13%
nekiln. turto pask. 2 m. 12.75%
Nemokamas čekių ir sąskaitų apmokėjimo patarnavimas.
Nemokama narių gyvybės drauda pagal santaukų dydį iki \$2.000 ir asmeninių paskolų drauda iki \$25.000.

DARBO VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir ketvirtadieniais - nuo 10 v. ryto iki 5 v. p.p., trečiadieniais - nuo 10 v. r. iki 1 val. p.p.; penktadieniais - nuo 10 val. ryto iki 7 val. vakaro. Liepos-rugpjūčio mėnesiai uždarai.

Dino

VALYKLA SPECIALYBĖS:

- BATŲ TAISYMAS
- DRABUŽIŲ PERSHUVIMAS
- ADYMAS AUDIMU
- MARŠKINIŲ SKALBIMAS
- UŽUOLAIŲ VALYMAS
- SAUGOJIMAS (STORAGE)
- ZONŠAS

406-000 AVENUE, LaSalle
365-1143

7061 A CENTRALE, LaSalle
365-7146

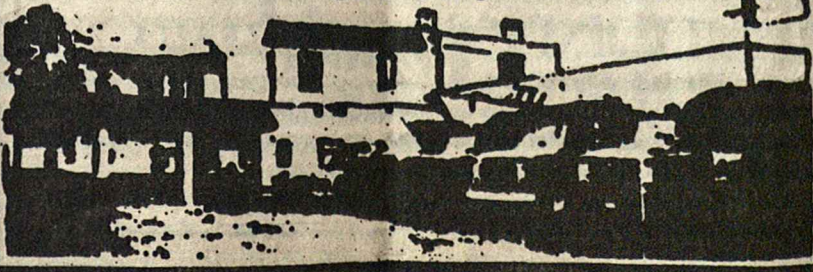
2365 ALLARD, VILo Emard
766-2667

GUY RICHARD ROOFER - COUVREUR

7725 George, LaSalle

Geriausias patarėjas ir darbo atlikėjas stogdengys GUY RICHARD, kuris jau seniai lietuviams patarnauja. Darbą atlieka sąžiningai ir prieinamomis kainomis. Stogo dengimui ar taisymui skambinkite tel:

364-1470



LAIDOJIMO ĮSTAIGA

FUNERAL HOME

J.F. WILSON & SONS Inc.

123 Maple Blv., 5784 Verdun Av
Chateauguy, Que. Verdun, Que.
Tel: 691-4763 * Tel: 767-9956

MODERNIOS KOPLYČIOS

Maloniai kviečiame visus į Kanadoje seniausiojo lietuvių laikraščio

"NEPRIKLAUSOMOS LIETUVOS"



50 Metų Sukaktuvinį

S PAUDOS BALIŲ

KURIS ĮVYKS 1990 m.
BALANDŽIO mėn. 28 d.

7 val. vakaro,
ŠEŠTADIENI.

Aušros Vartų parapijos salėje
1465 rue de Sève, Montreal.

PROGRAMOJE: "SERENADA", dainos vienetas iš Toronto;
Jono ŠULMISTRO muzika, gera vakarienė, baras, loterija.

ĮĖJIMAS: \$12.50

"NL" VALDYBA



Demonstracijos Montrealyje 1990 m. kovo mėn 31 d. prie Sovietų konsulato.

Nuotraukos R.R. Otto.

MIRUSIEJI:

• MĖTA EIZERYTĖ mirė
ir po pamaldų Šv. Jono
kapinėse, palaidota Le Ci-
metière Près du Fleuve
kapinėse.

• ALBERTAS SIMIJONAS,
83 m., mirė kovo 27 d.,
Reddy Memorial ligoninėje.
Palaidotas iš AV Para-
pijos bažnyčios.

Užuoja mirusiųjų arti-
miesiems.

• JONAS LEKNICKAS, kur-
is dabar gyvena Chateau-
guay Globos Namuose,
švenčia savo gyvenimo 100
metų sukaktį.

Būdamas Montrealyje, jis
pasizymėjo dideliu nuošir-
dumu savo broliams ir se-
sėms lietuviams, pakliuvu-
siems po II Pasaulinio Ka-
ro į šį miestą. Abu su
žmona rėmė visokiais bū-
dais ne tik pavienius lie-
tuvius, bet ir visą laiką
nuoširdžiausiai rūpinosi ir
lietuviškojo laikraščio "Ne-
priklusoma Lietuva" lei-
dimu ir išsilaikymu. Kol
tik leido regėjimas, skai-
tė ir džiaugėsi lietuvišku

spausdintu žodžiu.
Sveikiname!

"NL"

• ARTEJANT "NL" 50-me-
mečiui, sveikinimai jau
priimami. Pranešti redak-
cijai arba Juozui Šiaučiū-
liui.

• AV PARAPIJOJE reko-
lekcijos vyks nuo balandžio
mėn. 9 d., kiekvieną die-
ną vakarais, 7 val. v.

Rekolekcijoms vado-
vus kun. Kastytis Ra-
mauskas iš Čikagos.

BALTIC ENTERPRISES REG'D

- Home renovations
- Extensions
- Patios
- Painting
- Drywall - Gyproc

* Work guarantees, Reasonable rates *
Skambinkite Vytui, tel.: 453-9696 (6:30 v.v.),
373-2115 (collect).

PARDUODAME APARATŪRĄ, TINKAMĄ LIETUVAI:
video kameras, video įrašymo aparatus, televizijos,
radijo, magnetofonus, bevielius telefonus gausite
papigintomis kainomis pas: R/C LEON SERVICE,
5887 Sherbrooke St. W., Montreal tel.: (514) 488-3363
Toronto tel.: (416) 886-7659

Aparatai yra šių firmų: Toshiba, Akai, Aiwa,
National Panasonic M7, GVC, NEC, Sony, Sanyo.

Two cassette radio - \$129.- Video nuo \$399.-
Video camera : \$1499.-

Maurice Electrique Ltee

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN
ELECTRICAL CONTRACTOR

MAURICE ANTONIUK - ELEKTROS ŠILDYMO SPECIALISTAS

102A, ALLION
LASALLE, QUÉ. H8P2C5

TEL: 366-5484



Maurice Kaplan

KAILIŲ SIUVĖJAS

- Didelis pasirinkimas gatavų paltų
- Saugojimas vasaros laiku (Storage)
- Taisau ir remeliuoju
- Siuvu ir parduodu.

1449 rue St. Alexandre,
Suite 500 A.
Montreal, P.Q. H3A 2G6

Telefonai:
844-7307 ir 288-9646

TONY PHOTO STUDIO

PORTRAITS
PASSEPORT - COMMERCIAL
MARRIAGE - WEDDINGS

5220 Queen Mary Rd. Suite 8
TONY LAURINAITIS

Montreal, P.Q. H3W 1X5

Tel.: 481-4408

LITAS

MONTREALIO LIETUVIŲ KREDITO UNIJA

1475 De Sève, Montreal, Qué., H4E 2A8

TEL.: 766-5827; 766-5830

SKYRIUS: 3907 A Rosemont Blvd.

VISI BANKINIAI PATARNAVIMAI

AKTYVAS - virš \$26,000,000 REZERVAS - virš milijono

MOKA UŽ:

Certifikatus	11½%	Taupymo - special.	6½%
Term. indėlius:		Taupymo - su gyv. dr.	6½%
1 metų	10½%	Taupymo - kasdienines	6½%
180 d. - 364 d.	10½%	Einamos sąsk.	4½%
120 d. - 179 d.	10½%	RRIF - RRSP - term.	11½%
60 d. - 119 d.	10 %	RRIF - RRSP - taup.	8 %
30 d. - 59 d.	10 %		

IMA UŽ:

Nekilnojamą turtą - nuo 13% Asmenines - nuo 13½%

VĖLYVIAUSIŲ PROCENTŲ INFORMACIJA "LITE"

VISI PATARNAVIMAI NEMOKAMI

KASOS VALANDOS

1475 De Seve	3907 A Rosemont
Pirm. Antradi. Treč. 9:00 – 3:00	10:00 – 2:00
Ketvirtadieniais 12:00 – 8:00	3:00 – 7:00
Pentadieniais 10:00 – 6:00	2:00 – 6:00

KNYGOS IŠ LIETUVOS

Norintieji įsigyti "VAGOS" ir "MOKSLŲ" leidyk-
lų išleistų knygų Lietuvoje, gali kreiptis į tų lei-
dyklų atstovą Kanadoje ir JAV-ėse, Liudą Stanke-
vičių, 1053 Albanel Cr., Duverney, Laval, P.Q.
H7G 4K7, Tel.: 669-8834.

"Švyturio" metinė prenumerata oro paštu - \$42.-

Les Peintures Perez Painting

RESIDENTIAL - COMMERCIAL - INDUSTRIAL
STUCCO & WALL PAPER

D. Perez
President

Tel.: 365-6444

2422 MENARD - LASALLE
P. QUE H8N 1J5

LASALLE AUTOMOBILE INC.

- * Automobilių nuoma
- * Naujų ir vartotų pasirinkimas
- * Pardavimas
- * Aptarnavimas

366-7818

1050 Lapierre
coin La Verendrye

Member



Foto M.L.S.
SISTEMA

D. N. BALTRUKONIS

IMMEUBLES - CLASSIC INC.

NEKILNOJAMO TURTO VISAPUSIŠKAS

PATARNAVIMAS - PIRKIMAS - PARDAVIMAS

445 Jean Talon W. Suite 305, Montreal, P.Q.

Tel: 273-9181 Namų: 737-0844

GREITAS IR TIKSLUS PATARNAVIMAS

PETRAS ADAMONIS

Tel. Bus.: 722-3545

C. I. B.

Res.: 256-5355

GAISRAS * AUTOMOBILIAI * ATSAKOMYBĖ * GYVYBĖ

ADAMONIS INSURANCE AGENCY INC.

3907 A ROSEMONT BLVD. MONTREAL, QUE. H1X 1L7

MONTREAL ENTERPRISES Reg'd

DRAUDA VISŲ RŪŠIŲ

6695 - 35-th Ave., Montreal, P.Q. H1T 3A6

ALBERTAS NORKELIŪNAS, B.A. C.S.C., I.B.

TEL. BUS.: 727-3120 REZ.: 376-3781

TEL.: (514) 767 - 4690

VINCAS PIEČAITIS

1265 LECLAIR, VERDUN, P.Q. H4H 2M4

JONAS & CÔTÉ REALTIES

NEKILNOJAMO TURTO PATARNAVIMAS

TRANS QUEBEC SIDINGS LTD

ALUMINIJAUS DURYS, LANGAI, STOGELIAI,
APKALIMAI ALUMINIUM, PLIENU, PLASTINE
MEDŽIAGA. DARBAS GARANTUOTAS IR
APDRAUSTAS.

SAVININKAS: John OSKOWICZ

3351 Belair St., Montreal, Qué., H2A 2A5

Telefonas: 721-9496